No. 2003/128

Friday, 4 July 2003

Journal

of the United Nations

Programme of meetings and agenda

Scheduled official meetings

[No meetings are scheduled at Headquarters *today*, 4 July 2003, official holiday.]

Monday, 7 July 2003

Security Council

10 a.m. . . . . 4784th meeting . . . . . Security Council Chamber

1. Adoption of the agenda
2. The situation concerning the Democratic Republic of the Congo

   Letter dated 25 June 2003 from the Secretary-General addressed to the President of the Security Council (S/2003/674)

General Assembly
Fifty-eighth session

General debate
(23–26 September 2003, 29 September–3 October 2003)

The provisional list of speakers (No. 1) for the general debate of the fifty-eighth regular session of the General Assembly is now available at the General Assembly Affairs Branch (rooms S-2925 and S-2940B). The provisional list of speakers (No. 1) has also been sent by facsimile directly to the permanent missions (Office of the Permanent Representative).

Delegations are reminded that in accordance with the practice at recent sessions of the General Assembly, a voluntary 15-minute time limit should be observed during the general debate. The list of speakers was prepared on the basis of this 15-minute time limit. To help speakers in the general debate respect the time limit, a mechanism will be installed at the rostrum of the General Assembly Hall.

03-40683

General Assembly

First Biennial Meeting of States to Consider the Implementation of the Programme of Action to Prevent, Combat and Eradicate the Illicit Trade in Small Arms and Light Weapons in All Its Aspects

10 a.m.–1 p.m.	1st meeting	Conference Room 4
3–6 p.m.	2nd meeting	Conference Room 4
	Opening of the Meeting by the Under-Secretary-General for Disarmament Affairs	[1]
	Election of the Chairperson	[2]
	Statement of the Chairperson	[3]
	Message from the Secretary-General of the United Nations	[4]
	Adoption of the rules of procedure	[5]
	Adoption of the agenda (A/CONF.192/BMS/2003/L.1/Rev.1)	[6]
	Organization of work	[7]
	Election of other officers of the Meeting	[8]
	Consideration of the national implementation of the Programme of Action	[9]

Advisory Committee on Administrative and Budgetary Questions

3–6 p.m.	Closed meeting	Conference Room 10
	Draft report	

United Nations Joint Staff Pension Board

Standing Committee

10 a.m.–1 p.m.	Closed meeting	Economic and Social Council Chamber
3–6 p.m.	Closed meeting	Economic and Social Council Chamber

Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination Against Women

Committee on the Elimination of Discrimination against Women
Twenty-ninth session

10 a.m.–12 noon	616th meeting	Conference Room 2
	Consideration of reports submitted by States parties under article 18 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women	[4]
	Replies by the representative of the Government of Brazil	
5–6 p.m.	Informal meeting (closed)	Conference Room 2
	Informal meeting with non-governmental organizations	

Working Group of the Whole

12 noon–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 2

3–5 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 2

Implementation of Article 21 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women . . . . . [5]

Ways and Means of expediting the work of the Committee . . . . . [6]

Other meetings

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Monday, 7 July 2003

Association of South-East Asian Nations (ASEAN) *(consultations)*

1.15–2.45 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 8

African Group *(Third Committee experts on disability)*

1.45–2.45 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room B

DPI/UNITAR Workshop on Web site development and United Nations resources on the Internet

The Department of Public Information (DPI) and the United Nations Institute for Training and Research (UNITAR) are jointly organizing the first DPI/UNITAR workshop on Web site development and United Nations resources on the Internet. The workshop, to be conducted in English, will be held from Monday, 7 July, to Friday, 11 July 2003, from 9.30 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m in the Dag Hammarskjöld Library Auditorium. For further information please contact Ms. Maud Graham (room DC1-603; tel. 1 (212) 963-9196).

Side events on the occasion of the First Biennial Meeting of States to Consider the Implementation of the Programme of Action to Prevent, Combat and Eradicate the Illicit Trade in Small Arms and Light Weapons in All Its Aspects (7–11 July 2003)

On the occasion of the First Biennial Meeting of States to Consider the Implementation of the Programme of Action on Small Arms, side events will be held on Monday, 7 July 2003, as follows:

From 1 to 2 p.m. in Conference Room 4: Briefing on the OSCE Handbook of Best Practices on Small Arms and Light Weapons (organized by the Organization for Security and Cooperation in Europe (OSCE))

From 1.45 to 2.45 p.m. in Conference Room 5: Presentation of the Regional Clearing House Programme on Firearms, Ammunitions and Explosives of the United Nations Regional Centre for Peace, Disarmament and Development in Latin America and the Caribbean (UN-LiREC) (Welcoming remarks by the Under-Secretary-General for Disarmament Affairs)

Press conferences

The schedule below is tentative: up-to-date information can be obtained at www.un.org/News/ossg/conf.htm.

Monday, 7 July 2003

Room S-226

12 noon . . . . . Press briefing by the Spokesman

Forthcoming official meetings

General Assembly

Ad Hoc Committee on the Indian Ocean

The Ad Hoc Committee on the Indian Ocean will hold its 2003 substantive session on Tuesday, 8 July 2003, at 10 a.m. in Conference Room 1.

Economic and Social Council

Substantive session of 2003
(30 June–25 July 2003)

Coordination segment
[Item 4 of the provisional agenda]
(8–10 July)

In accordance with Council decision 2002/309 of 19 December 2002, the coordination segment will focus on "The role of the Economic and Social Council in the integrated and coordinated implementation of the outcomes of and follow-up to major United

Nations conferences and summits." There will be a speaker's list for this segment. Delegations wishing to be inscribed on this list of speakers are invited to contact the secretariat of the Council (Ms. June Chesney (tel. 011-41-22-917-7347; fax. 011-41-22-917-0351)).

Humanitarian affairs segment
[Item 5 of the provisional agenda]
(11–15 July)

In accordance with Council decision 2003/210 of 5 March 2003, the humanitarian affairs segment will focus on "Strengthening of the coordination of the United Nations humanitarian assistance, with particular attention to: (a) humanitarian financing and effectiveness of humanitarian assistance and (b) transition from relief to development". It was also decided to hold a panel, within the framework of the theme, on "Responding to the effects of HIV/AIDS and other wide spread diseases on humanitarian relief operations"." Delegations wishing to be inscribed on this list of speakers for 11 July are invited to contact the secretariat of the Council (Ms. June Chesney (tel. 011-41-22-917-7347; fax. 011-41-22-917-0351)).

General segment
[Items 6–14 of the provisional agenda]
(16–23 (morning) July)

The general segment will begin on 16 July with item 6 (Implementation of and follow-up to major United Nations conferences and summits) and will continue on 17 and 18 July and from 21 to 22 July, in the morning and the afternoon, and on 23 July, in the morning. Delegations wishing to be inscribed on this list of speakers for this segment are invited to contact the Secretariat of the Council (Ms. June Chesney (tel. 011-41-22-917-7347; fax. 011-41-22-917-0351)).

Finalization of all outstanding matters and documents processing
(23 July (afternoon) to 25 July (morning))

Conclusion of work
(25 July (afternoon))

Statements

Delegations wishing to have their statements circulated should make available. to the Conference Officers in Geneva, 250 copies.

Sixteenth United Nations Regional Cartographic Conference for Asia and the Pacific

The Sixteenth United Nations Regional Cartographic Conference for Asia and the Pacific will be held at the Okinawa Convention Centre in Okinawa, Japan from 14 to 18 July 2003. The session will be convened on Monday, 14 July, at 2 p.m. The provisional annotated agenda and proposed organization of work for the Conference are contained in document E/CONF.95/1/Add.1. Additional information on the Conference can be obtained at the following Web site: unstats.un.org/unsd/geoinfo/default.htm.

Other forthcoming meetings

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations

UNITAR Policy Awareness and Training in Information Technology Workshop Series 2003

The United Nations Institute for Training and Research (UNITAR), the ICT Task Force and Intel Corporation organize the Series entitled "Policy Awareness and Training in Information Technology" 2003, under the auspices of the Working Group on Informatics. The programme consists of a set of four progressive modules and one seminar presented as a cycle, which is being repeated five times in 2003.

The first four modules of each cycle, geared towards all diplomats focus on: (a) introduction to computers and Windows 2000; (b) e-mail and Internet search basics; (c) introduction to Microsoft Word 2000; and (d) Web page design basics and usability techniques. The fifth module, conducted as an interactive seminar, covers policy and security issues in information technology and is aimed essentially at ambassadors and senior diplomats and open to members of the United Nations staff, as well as non-governmental organizations.

The first four modules of cycle IV in the 2003 series, to be conducted in English, will be held on every other Thursday, from 17 July to 28 August 2003. The fifth module in this cycle will take place on 21 November. For further information, please contact UNITAR (room DC1-603, tel. 1 (212) 963-9196 or 963-3021).

Announcements

First Biennial Meeting of States to Consider the Implementation of the Programme of Action to Prevent, Combat and Eradicate the Illicit Trade in Small Arms and Light Weapons in All Its Aspects (7-11 July 2003)

Names of the participants in the Biennial Meeting of States to Consider the Implementation of the Programme of Action on Small Arms should be submitted to the Secretariat (room 2977G; or fax 1 (212) 963-5305), if possible, no later than 12 noon, Tuesday, 8 July 2003. Requests for inscription on the list of speakers should be communicated to the Secretariat (room S-2977G; tel. 1 (212) 963-3051 or 963-0388). Participants are kindly reminded to limit their statements to five minutes.

Security Council **Daily informal briefings**

As from Thursday, 3 July 2003, and for the rest of the month, the Presidency of the Security Council will conduct informal briefings daily on the current work of the Council for Member States of the United Nations which are non-members of the Council, except on days on which no informal consultations are scheduled. The briefings will take place immediately following the adjournment of the informal consultations in the Press Briefing Room (S-226).

Recorded information

Recorded information about previously unscheduled meetings and consultations of the whole of the Security Council may be obtained by calling 1 (212) 963-8530.

Summary of meetings

Thursday, 3 July 2003

Security Council

4782nd meeting

Security Council resolutions 1160 (1998), 1199 (1998), 1203 (1998), 1239 (1999) and 1244 (1999)

Report of the Secretary-General on the United Nations Interim Administration Mission in Kosovo (S/2003/675)

The agenda was adopted without objection.

The President, with the consent of the Council, invited the representatives of Albania, Italy, Japan and Serbia and Montenegro, at their request, to participate in the discussion of the item without the right to vote, in accordance with the relevant provisions of the Charter and rule 37 of the Council's provisional rules of procedure.

In accordance with the understanding reached in the Council's prior consultations, the President, with the consent of the Council, extended an invitation under rule 39 of the Council's provisional rules of procedure to Mr. Michael Steiner, Special Representative of the Secretary-General and Head of the United Nations Interim Administration Mission in Kosovo.

The Council began its consideration of the item and heard a briefing by Mr. Steiner.

Statements were made by the representatives of Bulgaria, Guinea, Germany, the Russian Federation, Chile, France, Mexico, the United Kingdom, the United States, China, Pakistan, the Syrian Arab Republic, Cameroon and Angola, and by the President, in his capacity as the representative of Spain.

Statements were made by the representatives of Serbia and Montenegro, Japan, Italy (on behalf of the European Union, the acceding countries of Cyprus, the Czech Republic, Estonia, Hungary, Latvia, Lithuania, Malta, Poland, the Slovak Republic and Slovenia, the associated countries of Bulgaria, Romania and Turkey and the EFTA countries, members of the European Economic Area, Iceland and Liechtenstein, which aligned themselves with the statement).

Mr. Steiner responded to comments and questions raised.

4783rd meeting

The situation between Iraq and Kuwait

Report of the Secretary-General on the activities of the United Nations Iraq-Kuwait Observation Mission (S/2003/656)

The agenda was adopted without objection.

The President drew attention to the text of a draft resolution contained in document S/2003/684, which had been prepared in the course of the Council's prior consultations.

The Council proceeded to the vote on the draft resolution (S/2003/684) before it.

Decision: The draft resolution (S/2003/684) received 15 votes in favour, none against and no abstentions, and was adopted unanimously as resolution 1490 (2003).

General Assembly

Fifty-seventh session

93rd plenary meeting

Report of the Secretary-General on the work of the Organization: draft resolution (A/57/L.79) . . . . . [10]

The President made a statement.

The representative of the Islamic Republic of Iran made a statement in explanation of vote.

The General Assembly adopted draft resolution A/57/L.79 (resolution 57/337).

Statements in explanation of vote were made by the representatives of the United States, Jordan, Pakistan, Israel and Egypt.

The Deputy Secretary-General made a statement.

Statements were made by the representatives of Peru (on behalf of the Rio Group), Guatemala, Italy (on behalf of the European Union), Sierra Leone, Armenia and Morocco.

The Assembly concluded its consideration of agenda item 10.

Question of equitable representation on and increase in the membership of the Security Council and related matters . . . . . [40]

(a) Report of the Open-ended Working Group on the Question of Equitable Representation on and Increase in the Membership of the Security Council and Other Matters related to the Security Council (A/57/47)

(b) Draft decision (A/57/47, para. 26)

The General Assembly adopted the draft decision contained in paragraph 26 of the report of the Open-ended Working Group on the Question of Equitable Representation on and Increase in the Membership of the Security Council and Other Matters related to the Security Council (A/57/47).

The Assembly decided to conclude its consideration of agenda item 40.

General Assembly

Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination Against Women

Committee on the Elimination of Discrimination against Women

Twenty-ninth session

614th–615th meetings *Consideration of reports submitted by States parties under article 18 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women* . . . . . [4]

The Committee considered the combined third and fourth periodic report and the fifth periodic report of France (CEDAW/C/FRA/3, CEDAW/C/FRA/3-4/Corr.1 and CEDAW/C/FRA/5).

The representative of the reporting State introduced the reports submitted by her Government.

Members of the Committee posed questions.

Signatures, Ratifications, etc.

[Multilateral Treaties Deposited with the Secretary-General]

Amendment to article 43 (2) of the Convention on the Rights of the Child. New York, 12 December 1995

Acceptance: Ukraine (3 July 2003)[1]

Optional Protocol to the Convention on the Rights of the Child on the sale of children, child prostitution and child pornography. New York, 25 May 2000

Ratification: Ukraine (3 July 2003)[1]

Ratification: Uruguay (3 July 2003)[1]

Framework Convention on Tobacco Control. Geneva, 21 May 2003

Signature: Costa Rica (3 July 2003)

International Sugar Agreement, 1992. Geneva, 20 March 1992

Establishment of conditions of accession for Tunisia: Tunisia (3 July 2003)[1]

[1] Date of receipt of the relevant documents.

Treaty event

Focus 2003: Treaties against transnational organized crime and terrorism

United Nations Headquarters (23–26 September 2003)

Signature of and deposit of instruments relating to multilateral treaties deposited with the Secretary-General

The Treaty Event will take place from 23 to 26 September 2003 at Headquarters. Appropriate facilities, including media coverage, will be made available for treaty actions to be undertaken in a solemn setting.

Delegations that have notified the Secretary-General, in response to his letter of 2 April 2003, and those still intending to do so, of their intention to sign or deposit instruments relating to multilateral treaties under his custody, in particular those relating to transnational organized crime and terrorism, are advised to contact the Treaty Section of the Office of Legal Affairs to promptly arrange appointments (room S-3200; tel. 1 (212) 963-5047; fax 1 (212) 963-3693; e-mail treaty@un.org).

Delegations are also requested to submit copies of instruments of ratification, acceptance, approval, or accession, including, where appropriate, texts of declarations and reservations, and, as necessary, full powers to the Treaty Section by 1 September 2003 for verification.

It is recalled that, under the established international practice, only Heads of State, Heads of Government or Ministers for Foreign Affairs are empowered, by virtue of their functions, to sign treaties on behalf of States without having to produce full powers to that effect. Other representatives wishing to sign treaties must be in possession of appropriate full powers, which expressly authorize signature of specified treaties by a named representative issued and signed by one of these authorities.

Panel discussion

The International Rule of Law: Multilateral Treaties Against Transnational Organized Crime and Terrorism

United Nations Headquarters (8 July 2003)

The above panel discussion, sponsored by the United Nations Office on Drugs and Crime and the Office of Legal Affairs of the Secretariat, will take place on Tuesday, 8 July 2003, from 3 to 5.30 p.m. in Conference Room 1, at United Nations Headquarters in New York.

Mr. Ralph Zacklin, Assistant Secretary-General of the Office of Legal Affairs and Deputy Legal Counsel, will be the moderator. The panellists will include the following substantive experts: H.E. Ambassador Dr. A. Rohan Perera, Legal Advisor, Ministry of Foreign Affairs of the Democratic Socialist Republic of Sri Lanka, and Chairman of the United Nations Ad Hoc Committee on the Elimination of International Terrorism; Judge Gualtiero Michelini, Court of Rome, Italy; H.E. Mr. Shaukat Umer, Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary, Permanent Mission of Pakistan to the United Nations (Geneva); and H.E. Ambassador Dr. Georg Witschel, Federal Government Commissioner for Combatting International Terrorism, German Foreign Office.

This panel is being organized in preparation for this year's treaty event entitled: Focus 2003: Multilateral Treaties Against Transnational Organized Crime and Terrorism, which is scheduled to be held from 23 to 26 September 2003 at United Nations Headquarters. On this occasion, an opportunity will be provided to Member States, at

the highest level of government, which have not already done so, to sign, ratify or accede to any of the fifteen treaties related to transnational organized crime and terrorism, as well as to any of the other multilateral treaties deposited with the Secretary-General.

For more information or to confirm attendance at the panel discussion, please contact the Treaty Section of the Office of Legal Affairs (tel. 1 (212) 963-5047; fax 1 (212) 963-3693; e-mail treaty@un.org).

Other announcements

Chairmen of Regional Groups

The following information regarding the chairmanship of the regional groups for the month of July 2003 has been communicated to the Secretariat:

African States:
Namibia
H.E. Mr. Martin Andjaba

Asian States:
Sri Lanka
H.E. Mr. Chithambaranathan Mahendran

Eastern European States:
Georgia
H.E. Mr. Gocha Lordkipanidze
Chargé d'affaires a.i.

Latin American and Caribbean States:
Brazil
H.E. Mr. Luiz Tupy Caldas de Moura
Chargé d'affaires a.i.

Western European and other States:
Belgium
H.E. Mr. Jean de Ruyt

Web Sites

President of the General Assembly:
www.un.org/ga/president

Presidency of the Security Council:
www.un.org/Docs/sc/presidency
www.un.org/french/docs/sc/presidency/
www.un.org/spanish/docs/presidency

Security Council Committee established pursuant to resolution 1373 (2001) concerning counter-terrorism:

www.un.org/arabic/documents/SCCommittees/1373
www.un.org/chinese/aboutun/prinorgs/sc/committees/1373/1373.htm
www.un.org/docs/sc/committees/1373
www.un.org/french/docs/sc/committees/1373
www.un.org/russian/documen/scdocs/committees/1373
www.un.org/spanish/docs/comites/1373/index.html

Security Council:
www.un.org/sc

Economic and Social Council:
www.un.org/esa/coordination/ecosoc

Italian presidency of the European Union:
www.italyun.org
http://europa-eu-un.org

Journal of the United Nations:
www.un.org/Docs/journal/En/lateste.pdf
www.un.org/Docs/journal/Fr/latestf.pdf

Daily list of documents issued at Headquarters

With the exception of sales publications and public information material, hyperlinked official documents listed hereunder may be accessed through the Official Document System of the United Nations in the electronic version of the present Journal. The list contains documents issued by 2 p.m. on 3 July 2003.

Symbol	*Main title*
General Assembly	**Official Records**
	Fifty-seventh session
A/57/47	Report of the Open-ended Working Group on the Question of Equitable Representation on and Increase in the Membership of the Security Council and Other Matters related to the Security Council — Supplement No. 47 [A C E F R S]

General Assembly	Documents
	Fifty-eighth session
A/58/85/Add.1 E/2003/80/Add.1	Item 131 of the preliminary list — Joint Inspection Unit — Report of the Joint Inspection Unit on the evaluation of the United Nations system response in East Timor: coordination and effectiveness — Note by the Secretary-General [A C E F R S]

Security Council	Documents
S/2002/1146/Add.1	Letter dated 15 October 2002 from the Secretary-General addressed to the President of the Security Council — Addendum — Letter dated 20 June 2003 from the Secretary-General addressed to the President of the Security Council [A C E F R S]
S/2003/680	Letter dated 29 June 2003 from the Chargé d'affaires a.i. of the Permanent Mission of Georgia to the United Nations addressed to the President of the Security Council [A C E F R S]
S/2003/682	Letter dated 1 July 2003 from the Secretary-General addressed to the President of the Security Council [A C E F R S]
	Security Council Committee established pursuant to resolution 1267 (1999)
S/AC.37/2003/(1455)/52	Note verbale dated 23 June 2003 from the Permanent Representative of Liechtenstein to the United Nations addressed to the Chairman of the Committee [A C E F R S]

Economic and Social Council

	Documents
	Substantive session of 2003
E/2003/79	Item 14 (g) — Social and human rights question: human rights — Letter dated 22 May 2003 from the Chairperson of the fifty-ninth session of the Commission on Human Rights to the President of the Economic and Social Council [A C E F R S]
A/58/85/Add.1 E/2003/80/Add.1	Item 5 of the provisional agenda — Special economic, humanitarian and disaster relief assistance — Report of the Joint Inspection Unit on the evaluation of the United Nations system response in East Timor: coordination and effectiveness — Note by the Secretary-General [A C E F R S]
	Committee for Programme and Coordination **Forty-third session**
E/AC.51/2003/L.5/Add.6	Item 9 — Adoption of the report of the Committee on the work of its forty-third session — Programme questions: proposed programme budget for the biennium 2004-2005 [A C E F R S]
E/AC.51/2003/L.5/Add.15	Item 9 — Adoption of the report of the Committee on the work of its forty-third session — Programme questions: proposed programme budget for the biennium 2004-2005 [A C E F R S]

Technical cooperation among developing countries

Documents

TCDC/13/4 — Technical cooperation among developing countries — Report of the High-level Committee on the Review of Technical Cooperation among Developing Countries [A C E F R S]

Secretariat

ST/ADM/SER.B/602 — Status of contributions as at 28 February 2003 [E F S (only)]

Sales Publications

ST/ESA/281 — Financing Global Social Development — Report of the International Forum for Social Development — Sales No. 03.IV.6 [E (only)]

Communications to the Editor

Material for inclusion in the *Journal* may be sent to room S-2370 (tel. 1 (212) 963-3888 and 963-6776; fax 1 (212) 963-4790; e-mail journal@un.org).

Office opens at 3 p.m.

Published at Headquarters, New York, by the Department for General Assembly and Conference Management.

No 2003/128

Vendredi 4 juillet 2003

Journal

des Nations Unies

Programme et ordre du jour des séances et des réunions

Séances officielles prévues au calendrier

[Aucune séance n'est prévue au Siège *aujourd'hui* 4 juillet 2003, jour férié.]

Lundi 7 juillet 2003

Conseil de sécurité

10 heures . . . . . 4784e séance . . . . . Salle du Conseil de sécurité

1. Adoption de l'ordre du jour
2. La situation concernant la République démocratique du Congo

   Lettre datée du 25 juin 2003, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Secrétaire général (S/2003/674)

Assemblée générale

Cinquante-huitième session

Débat général
(23–26 septembre 2003, 29 septembre–3 octobre 2003)

La liste provisoire des orateurs (No 1) pour le débat général de la cinquante-huitième session ordinaire de l'Assemblée générale est maintenant disponible au Service des affaires de l'Assemblée générale (bureaux S-2925 et S-2940B). La liste provisoire des orateurs (No 1) a également été télécopiée directement aux missions permanentes (bureau du Représentant permanent).

Il est rappelé aux délégations que, conformément à la pratique des sessions récentes de l'Assemblée générale, un temps de parole volontairement limité à un maximum de 15 minutes par délégation sera observé durant le débat général. La liste des orateurs est établie sur la base de cette limite de 15 minutes. Un mécanisme a été installé à la tribune de l'Assemblée générale afin d'aider les orateurs à respecter la limite du temps de parole.

03-40684

Assemblée générale

Première Réunion biennale des États chargée d'examiner l'application du Programme d'action en vue de prévenir, combattre et éliminer le commerce illicite des armes légères sous tous ses aspects

10 à 13 heures	1re séance	Salle de conférence 4
15 à 18 heures	2e séance	Salle de conférence 4

Ouverture de la réunion par le Secrétaire général adjoint aux affaires de désarmement [1]

Élection du Président [2]

Déclaration du Président [3]

Message du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies [4]

Adoption du règlement intérieur [5]

Adoption de l'ordre du jour (A/CONF.192/BMS/2003/L.1/Rev.1) [6]

Organisation des travaux [7]

Élection des autres membres du bureau [8]

Examen de l'exécution du Programme d'action au niveau national [9]

Comité consultatif pour les questions administratives et budgétaires

15 à 18 heures	Séance privée	Salle de conférence 10

Projet de rapport

Comité mixte de la Caisse commune de pensions du personnel des Nations Unies

Comité permanent

10 à 13 heures	Séance privée	Salle du Conseil économique et social
15 à 18 heures	Séance privée	Salle du Conseil économique et social

---

Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes

Comité pour l'élimination de la discrimination à l'égard des femmes
Vingt-neuvième session

10 heures à midi	616e séance	Salle de conférence 2

Examen des rapports présentés par les États parties en application de l'article 18 de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes [4]

Réponses de la représentante du Gouvernement de Brésil

17 à 18 heures	Réunion officieuse (privée)	Salle de conférence 2

Réunion officieuse avec les organisations non gouvernementales

Groupe de travail plénier

Midi à 13 heures . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 2

15 à 17 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 2

Application de l'article 21 de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes . . . . . [5]

Moyens d'accélérer les travaux du Comité . . . . . [6]

Autres réunions

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Lundi 7 juillet 2003

Association des nations de l'Asie du Sud-Est (ANASE) *(consultations)*

13 h 15 à 14 h 45. . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence B

Groupe africain *(experts de la Troisième Commission : questions relatives aux handicapés)*

13 h 45 à 14 h 45. . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence 8

Atelier DPI/UNITAR sur la création de sites Web et les ressources de l'ONU sur l'Internet

Le Département de l'information (DPI) et l'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR) organisent conjointement le premier Atelier DPI/UNITAR sur la création des sites Web et les ressources de l'ONU sur l'Internet. Cet atelier, qui se déroulera en anglais, aura lieu au Siège de l'Organisation des Nations Unies à New York du lundi 7 au vendredi 11 juillet 2003, de 9 h 30 à 13 heures et de 15 à 18 heures, dans l'Auditorium de la Bibliothèque Dag Hammarskjöld. Pour plus ample information, veuillez prendre contact avec Mme Maud Graham (salle DC1-603; tél. 1 (212) 963-9196).

Activités parallèles à l'occasion de la première Réunion biennale des États chargée d'examiner l'application du Programme d'action en vue de prévenir, combattre et éliminer le commerce illicite des armes légères sous tous ses aspects (7-11 juillet 2003)

À l'occasion de la première Réunion biennal des États chargés d'examiner l'application du Programme d'action sur les armes légères, des activités parallèles auront lieu le lundi 7 juillet 2003 comme suit :

De 13 à 14 heures, dans la salle de conférence 4 : Réunion d'information sur le Guide des meilleures pratiques relatives aux armes légères et de petit calibre (organisée par l'Organisation pour la sécurité et la coopération en Europe (OSCE)); et

De 13 h 45 à 14 h 45, dans la salle de conférence 5 : Présentation du Programme du Centre régional d'échange d'informations sur les armes à feu, les munitions et les explosifs du Centre régional des Nations Unies pour la paix, le désarmement et le développement en Amérique latine et les Caraïbes (Observations de bienvenue du Secrétaire général adjoint aux affaires de désarmement).

Conférences de presse

L'horaire ci-dessous est provisoire; une mise à jour peut être obtenue à l'adresse www.un.org/News/ossg/conf.htm

Lundi 7 juillet 2003

Salle S-226

Midi . . . . . Point de presse du Porte-parole

Réunions officielles à venir

Assemblée générale

Comité spécial de l'océan Indien

Le Comité spécial de l'océan Indien tiendra sa session de fond le jeudi 8 juillet 2003 à 10 heures dans la salle conférence 1.

Conseil économique et social

Session de fond de 2003
(30 juin-25 juillet 2003)

Débat consacré aux questions de coordination
[Point 4 de l'ordre du jour provisoire]
(8–10 juillet)

Conformément à la décision 2002/309 du Conseil daté du 19 décembre 2002, le thème du débat consacré aux questions de coordination sera "Le rôle du Conseil économique et social dans l'application et le suivi intégrés et coordonnés des textes issus des grandes conférences et réunions au sommet organisées sous l'égide de l'Organisation des Nations Unies." Il y aura une liste d'orateurs pour ce débat. Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs sont priées de contacter le secrétariat du Conseil (Mme June Chesney (tél. 011-41-22-917-7347; télécopieur 011-41-22-917-0351)).

Débat consacré aux affaires humanitaires
[Point 5 de l'ordre du jour provisoire]
(11–15 juillet)

Conformément à la décision 2003/210 du Conseil datée du 5 mars 2003, le thème du débat consacré aux affaires humanitaires s'intitulera "Renforcement de la coordination de l'assistance humanitaire fournie par l'Organisation des Nations Unies, une attention particulière étant accordée : a) au financement et à l'efficacité de l'assistance humanitaire; b) au passage de la phase des secours à celle de l'aide au développement". Dans ce contexte, le Conseil organisera aussi une table ronde sur le thème subsidiaire intitulé "Mesures prises pour faire face aux répercussions du VIH/sida et d'autres maladies épidémiques sur les interventions humanitaires". Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur cette liste des orateurs sont priées de contacter le secrétariat du Conseil (Mme June Chesney (tél. 011-41-22-917-7347; télécopieur 011-41-22-917-0351)).

Débat général
[Points 6 à 14 de l'ordre du jour provisoire]
(16–23 (matin) juillet)

Le débat général commencera le 16 juillet par l'examen du point 6 (Application et suivi intégrés et coordonnés des résultats des grandes conférences et réunions au sommet organisées sous l'égide des Nations Unies) et se poursuivra les 17 et 18 juillet et les 21 et 22 juillet, dans la matinée et l'après-midi, et le 23 juillet, dans la matinée. Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs pour le débat sont priées de contacter le secrétariat du Conseil (Mme June Chesney (tél. 011-41-22-917-7347; télécopieur 011-41-22-917-0351)).

Finalisation de toutes les questions en suspens et traitement des documents
(23 juillet (après-midi) au 25 juillet (matin))

Achèvement des travaux
(25 juillet (après-midi))

Déclarations

Les délégations qui souhaitent distribuer leurs déclarations doivent fournir 250 exemplaires aux proposés aux salles de conférence à Genève.

Seizième Conférence cartographique régionale des Nations Unies pour l'Asie et le Pacifique

La seizième Conférence cartographique régionale des Nations Unies pour l'Asie et le Pacifique aura lieu au Centre de conférences d'Okinawa à Okinawa (Japon), du 14 au 18 juillet 2003. La session sera ouverte le lundi 14 juillet à 14 heures. L'ordre du jour provisoire annoté et la proposition d'organisation des travaux de la conférence figurent dans le document E/CONF.95/1/Add.1. D'autres renseignements sur la Conférence sont disponibles à l'adresse unstats.un.org/unsd/geoinfo/default.htm.

Autres réunions à venir

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Série d'ateliers de l'UNITAR sur la sensibilisation aux politiques et à la formation en matière de technologie de l'information

L'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR), le Groupe d'étude sur les technologies de l'information et de la communication et Inter Corporation organisent la série intitulée "Sensibilisation aux politiques et à la formation en matière de technologie de l'information" sous les auspices du Groupe de travail sur l'informatique. Le programme comprendra une série de quatre modules progressifs et un séminaire présentés sous forme de cycle, qui sera répété quatre fois en 2003. Les quatre premiers modules de chaque cycle, destinés à tous les diplomates, porteront sur les sujets suivants : a) ordinateurs et Windows 2000; b) notions de base sur le courrier électronique et la recherche sur le Web; c) Microsoft Word 2000; et d) conception et tenue à jour des pages Web. Le cinquième module, conçu comme un séminaire interactif, traitera des politiques et affaires de sécurité en matière de technologies de l'information et sera destiné essentiellement aux ambassadeurs et aux diplomates de rang élevé et ouvert à la participation des fonctionnaires de l'ONU et des organisations non gouvernementales.

Les quatre premiers modules du cycle IV de la série 2003, qui se déroulera en anglais un jeudi sur deux, auront lieu du 17 juillet au 28 août 2003. Le cinquième module de ce cycle se tiendra le 21 novembre 2003. Pour plus ample information, veuillez prendre contact avec l'UNITAR, (bureau DC1-603; tél. 1 (212) 963-9196 ou 963-3021).

Avis

Première Réunion biennale des États chargée d'examiner l'application du Programme d'action en vue de prévenir, combattre et éliminer le commerce illicite des armes légères sous tous ses aspects (7-11 juillet 2003)

Les noms des participants à la Réunion biennale des États chargée d'examiner l'application du Programme d'action sur les armes légères doivent être communiqués au Secrétariat (bureau 2977G; ou télécopieur 1 (212) 963-5305), le mardi 8 juillet à midi au plus tard. Les demandes d'inscription doivent être communiquées au secrétariat (bureau 2977G; tél. 1 (212) 963-3051 ou 963-0388). Il est rappelé aux orateurs de limiter leurs déclarations à cinq minutes.

Conseil de sécurité

Réunions d'information quotidiennes

À partir du jeudi 3 juillet 2003, et jusqu'à la fin du mois, le Président du Conseil de sécurité tiendra des réunions d'information officieuses tous les jours sur les travaux en cours du Conseil à l'intention des États Membres de l'Organisation des Nations Unies qui ne sont pas membres du Conseil, sauf quand des consultations officieuses ne sont pas prévues. Les réunions d'information auront lieu à l'issue des consultations dans la salle des conférences de presse (salle S-226).

Renseignements enregistrés

On peut obtenir des renseignements sur les séances et les consultations plénières imprévues du Conseil de sécurité en composant le numéro 1 (212) 963-8530.

Aperçu des séances

Jeudi 3 juillet 2003

Conseil de sécurité

4782e séance

Résolutions 1160 (1998), 1199 (1998), 1203 (1998), 1239 (1999) et 1244 (1999) du Conseil de sécurité

Rapport du Secrétaire général sur la Mission d'administration intérimaire des Nations Unies au Kosovo (S/2003/675)

L'ordre du jour est adopté sans opposition.

Le Président, agissant avec l'assentiment du Conseil, invite à leur demande, les représentants de l'Albanie, de l'Italie, du Japon et de la Serbie-et-Monténégro, à participer au débat sur la question sans droit de vote, conformément aux dispositions pertinentes de la Charte et à l'article 37 du règlement intérieur provisoire du Conseil.

Comme il en a été convenu au cours des consultations préalables du Conseil, le Président, agissant avec l'accord du Conseil, adresse une invitation en vertu de l'article 30 du règlement intérieur provisoire à M. Michael Steiner, Représentant spécial du Secrétaire général et Chef de la Mission d'administration intérimaire des Nations Unies au Kosovo.

Le Conseil commence l'examen de la question en entendant un exposé de M. Steiner.

Des déclarations sont faites par les représentants des pays suivants : Bulgarie, Guinée, Allemagne, Fédération de Russie, Chili, France, Mexique, Royaume-Uni, États-Unis, Chine, Pakistan, République arabe syrienne, Cameroun et Angola, ainsi que par le Président, en sa qualité de représentant de l'Espagne.

Des déclarations sont faites par les représentants des pays suivants : Serbie-et-Monténégro, Japon, Italie (au nom de l'Union européenne, des pays en cours d'accession — Chypre, Estonie, Hongrie, Lettonie, Lituanie, Malte, Pologne, République slovaque, République tchèque et Slovénie, des pays associés — Bulgarie, Roumanie et Turquie, ainsi que des pays membres de l'AELE qui sont aussi membres de l'Espace économique européen, l'Islande et le Liechtenstein, qui souscrivent à la déclaration).

M. Steiner répond aux observations et aux questions.

4783e séance

La situation entre l'Iraq et le Koweït

Rapport du Secrétaire général sur les activités de la Mission d'observation des Nations Unies pour l'Iraq et le Koweït (S/2003/656)

L'ordre du jour est adopté sans opposition.

Le Président appelle l'attention sur le texte d'un projet de résolution figurant dans le document S/2003/684, qui a été établi au cours des consultations préalables du Conseil.

Le Conseil procède au vote du projet de résolution (S/2003/684) dont il est saisi.

Décision : Le projet de résolution (S/2003/684) obtient 15 voix et est adopté à l'unanimité en tant que résolution 1490 (2003).

Assemblée générale

Cinquante-septième session

93e séance plénière

Rapport du Secrétaire général sur l'activité de l'Organisation : Projet de résolution (A/57/L.79) . . . . . [10]

Le Président fait une déclaration.

Le représentant de la République islamique d'Iran explique sa position.

L'Assemblée générale adopte le projet de résolution A/57/L.79 (résolution 57/337).

Les représentants des États-Unis, de la Jordanie, du Pakistan, d'Israël et de l'Égypte expliquent leur position.

La Vice-Secrétaire générale fait une déclaration.

Des déclarations sont faites par les représentants du Pérou (au nom du Groupe de Rio), du Guatemala, de l'Italie (au nom de l'Union européenne), de la Sierra Leone, de l'Arménie et du Maroc.

L'Assemblée termine ainsi l'examen du point 10 de l'ordre du jour.

Question de la représentation équitable au Conseil de sécurité et de l'augmentation du nombre de ses membres et questions connexes . . . . . [40]

a) Rapport du Groupe de travail à composition non limitée chargé d'examiner la question de la représentation équitable au Conseil de sécurité et de l'augmentation du nombre de ses membres, ainsi que d'autres questions ayant trait au Conseil de sécurité (A/57/47)

b) Projet de décision (A/57/47, par. 26)

L'Assemblée générale adopte le projet de décision figurant au paragraphe 26 du rapport du Groupe de travail à composition non limitée chargé d'examiner la question de la représentation équitable au Conseil de sécurité et de l'augmentation du nombre de ses membres, ainsi que d'autres questions ayant trait au Conseil de sécurité (A/57/47).

L'Assemblée décide de conclure l'examen du point 40 de l'ordre du jour.

Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes

Comité pour l'élimination de la discrimination à l'égard des femmes
Vingt-neuvième session

614e et 615e séances

Examen des rapports présentés par les États parties en application de l'article 18 de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes . . . . . [4]

Le Comité examine les troisième et quatrième rapports périodiques combinés et le cinquième rapport périodique de la France (CEDAW/C/FRA/3, CEDAW/C/FRA/3-4/Corr.1 et CEDAW/C/FRA/5).

La représentante de l'État faisant rapport présente le rapport de son Gouvernement.

Les membres du Comité posent des questions.

Signatures, Ratifications, etc.

[Traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général]

Amendement au paragraphe 2 de l'article 43 de la Convention relative aux droits de l'enfant. New York, 12 décembre 1995

Acceptation : Ukraine (3 juillet 2003[1])

Protocole facultatif à la Convention relative aux droits de l'enfant, concernant la vente d'enfants, la prostitution des enfants et la pornographie mettant en scène des enfants. New York, 25 mai 2000

Ratification : Ukraine (3 juillet 2003[1])

Ratification : Uruguay (3 juillet 2003[1])

[1] Date de réception des documents pertinents.

Convention-cadre pour la lutte antitabac. Genève, 21 mai 2003

Signature : Costa Rica (3 juillet 2003)

Accord international de 1992 sur le sucre. Genève, 20 mars 1992

Établissement de conditions d'adhésion pour la Tunisie : Tunisie (3 juillet 2003[1])

Cérémonie de signature et de dépôt de traités

Thème 2003 : Traités contre la criminalité transnationale organisée et le terrorisme

Siège de l'Organisation des Nations Unies (23-26 septembre 2003)

Signature et dépôt d'instruments relatifs aux traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général

La cérémonie de signature et de dépôt de traités aura lieu au Siège de l'Organisation des Nations Unies du 23 au 26 septembre 2003. Les dispositions nécessaires, notamment la couverture par les médias, seront prises pour assurer toute la solennité voulue à ces actes.

Les délégations ayant notifié au Secrétaire général, en réponse à sa lettre en date du 2 avril 2003, leur intention de signer ou de déposer des instruments relatifs aux traités multilatéraux sous sa garde, en particulier aux traités se rapportant à la criminalité transnationale organisée et au terrorisme, ou celles qui entendent le faire, sont priées de contacter la Section des traités du Bureau des affaires juridiques pour prendre rendez-vous le plus tôt possible (bureau S-3200; tél. 1 (212) 963-5047; télécopieur 1 (212) 963-3693; courriel treaty@un.org).

Les délégations sont aussi priées de soumettre à la Section des traités les copies des instruments de ratification, d'acceptation, d'approbation ou d'adhésion, avec les textes des déclarations et réserves éventuelles, et, le cas échéant, les pleins pouvoirs pour vérification, au plus tard le 1er septembre 2003.

Il est rappelé que, conformément à la pratique internationale établie, seuls les chefs d'État, les chefs de gouvernement et les ministres des affaires étrangères sont habilités ès qualités à signer des traités au nom des États sans avoir à produire de pleins pouvoirs à cet effet. Tous les autres représentants désirant signer des traités doivent être munis de pleins pouvoirs émanant de l'une de ces autorités et autorisant expressément la signature des traités indiqués par un représentant dûment habilité.

Table ronde

La primauté du droit international : traités contre la criminalité transnationale organisée et le terrorisme

Siège de l'Organisation des Nations Unies (8 juillet 2003)

Cette table ronde, parrainée par l'Office des Nations Unies contre la drogue et le crime et le Bureau des affaires juridiques du Secrétariat, aura lieu le 8 juillet 2003 de 15 heures à 17 h 30 dans la salle de conférence 1, au Siège de l'Organisation des Nations Unies à New York.

[1] Date de réception des documents pertinents.

M. Ralph Zacklin, Sous-Secrétaire général, Bureau des affaires juridiques, et Conseiller juridique adjoint, en sera l'animateur. Les participants seront les experts techniques ci-après : S.E. l'Ambassadeur A. Rohan Perera, Conseiller juridique, Ministère des affaires étrangères de la République socialiste démocratique de Sri Lanka et Président du Comité spécial des Nations Unies sur l'élimination du terrorisme international; le juge Gualtiero Michelini, Tribunal de Rome, Italie; S.E. M. Shaukat Umer, Ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire, Mission permanente du Pakistan auprès de l'Office des Nations Unies à Genève; S.E. l'Ambassadeur Georg Witschel, Commissaire du Gouvernement fédéral chargé de la lutte contre le terrorisme international au Ministère des affaires étrangères de l'Allemagne.

Cette table ronde est organisée pour préparer la campagne de signature qui aura lieu cette année au Siège de l'Organisation des Nations Unies du 23 au 26 septembre 2003, intitulée : "Thème 2003 : Traités multilatéraux relatifs à la criminalité transnationale organisée et le terrorisme". À cette occasion, les États Membres, qui ne l'ont pas encore fait, pourront, au niveau le plus élevé du gouvernement, signer ou ratifier l'un des 15 traités relatifs à la criminalité transnationale organisée et le terrorisme ainsi que tout autre traité multilatéral déposé auprès du Secrétaire général ou y adhérer.

Pour plus ample information ou pour confirmer que vous assisterez à la table ronde, veuillez prendre contact avec la Section des traités du Bureau des affaires juridiques (tél. 1 (212) 963-5047; télécopieur 1 (212) 963-3693; courriel treaty@un.org).

Autres annonces

Présidents des groupes régionaux

Les renseignements ci-après concernant la présidence des groupes régionaux pendant le mois de juillet 2003 ont été communiqués au Secrétariat :

États d'Afrique :
Namibie
S.E. M. Martin Andjaba

États d'Asie :
Sri Lanka
S.E. M. Chithambaranathan Mahendran

États d'Europe orientale :
Géorgie
S.E. M. Gocha Lordkipanidze
Chargé d'affaires par intérim

États d'Amérique latine et des Caraïbes :
Brésil
S.E. M. Luiz Tupy Caldas de Moura
Chargé d'affaires par intérim

États d'Europe occidentale et autres États :
Belgique
S.E. M. Jean de Ruyt

Sites Web

Président de l'Assemblée générale :
www.un.org/ga/president

Présidence du Conseil de sécurité :
www.un.org/Docs/sc/presidency
www.un.org/french/docs/sc/presidency/
www.un.org/spanish/docs/presidency

Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1373 (2001) concernant la lutte antiterroriste :
www.un.org/arabic/documents/SCCommittees/1373
www.un.org/chinese/aboutun/prinorgs/sc/committees/1373/1373.htm
www.un.org/docs/sc/committees/1373
www.un.org/french/docs/sc/committees/1373
www.un.org/russian/documen/scdocs/committees/1373
www.un.org/spanish/docs/comites/1373/index.html

Conseil de sécurité :
www.un.org/sc

Conseil économique et social :
www.un.org/esa/coordination/ecosoc

Présidence italienne de l'Union européenne :
www.italyun.org
http://europa-eu-un.org

Journal des Nations Unies :
www.un.org/Docs/journal/En/lateste.pdf
www.un.org/Docs/journal/Fr/latestf.pdf

Liste quotidienne des documents publiés au Siège

À l'exception des publications destinées à la vente et des documents publiés par le Département de l'information, on peut se procurer, dans la version électronique du présent numéro du Journal, les documents officiels de la liste suivante par liens hypertexte au Système de diffusion électronique des documents de l'ONU. La liste contient les documents publiés à 14 heures, le 3 juillet 2003.

Cote	*Titre principal*
Assemblée générale	**Documents officiels**
	Cinquante-septième session
A/57/47	Rapport du Groupe de travail à composition non limitée chargé d'examiner la question de la représentation équitable au Conseil de sécurité et de l'augmentation du nombre de ses membres, ainsi que d'autres questions ayant trait au Conseil de sécurité — Supplément No 47 [A A C E F R]

Assemblée générale	Documents
	Cinquante-huitième session
A/58/85/Add.1 E/2003/80/Add.1	Point 131 de la liste préliminaire — Corps commun d'inspection — Rapport du Corps commun d'inspection intitulé "Évaluation de la réaction du système des Nations Unies au Timor oriental : coordination et efficacité" — Note du Secrétaire général [A A C E F R]

Conseil de sécurité	Documents
S/2002/1146/Add.1	Lettre datée du 15 octobre 2002, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Secrétaire général — Additif — Lettre datée du 20 juin 2003, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Secrétaire général [A A C E F R]
S/2003/680	Lettre datée du 29 juin 2003, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Chargé d'affaires par intérim de la Mission permanente de la Géorgie auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]
S/2003/682	Lettre datée du 1er juillet 2003, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Secrétaire général [A A C E F R]
	Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1267 (1999)
S/AC.37/2003/(1455)/52	Note verbale datée du 23 juin 2003, adressée au Président du Comité par la Représentante permanente du Liechtenstein auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]

Conseil économique et social

	Documents
	Session de fond de 2003
E/2003/79	Point 14 g) — Questions sociales et questions relatives aux droits de l'homme : droits de l'homme — Lettre datée du 22 mai 2003, adressée au Président du Conseil économique et social par la Présidente de la cinquante-neuvième session de la Commission des droits de l'homme [A A C E F R]
A/58/85/Add.1 E/2003/80/Add.1	Point 5 de l'ordre du jour provisoire — Assistance économique spéciale, aide humanitaire et secours en cas de catastrophe — Rapport du Corps commun d'inspection intitulé "Évaluation de la réaction du système des Nations Unies au Timor oriental : coordination et efficacité" — Note du Secrétaire général [A A C E F R]
	Comité du programme et de la coordination **Quarante-troisième session**
E/AC.51/2003/L.5/Add.6	Point 9 —Adoption du rapport du Comité sur sa quarante-troisième session — Questions relatives au programme : projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2004-2005 [A A C E F R]

E/AC.51/2003/L.5/Add.15

Point 9 —Adoption du rapport du Comité sur sa quarante-troisième session — Questions relatives au programme : projet de budget-programme pour l'exercice bienn 2004-2005 [A A C E F R]

Coopération technique entre pays en développement

Documents

TCDC/13/4 Coopération technique entre pays en développement — Rapport du Comité de haut niveau pour l'examen de la coopération technique entre pays en développement [A A C E F R]

Secrétariat

ST/ADM/SER.B/602 État des contributions au 28 février 2003 [A E F (seulement)]

Publications destinées à la vente

ST/ESA/281 Financement du développement social — Rapport du Forum international pour le développement social — Numéro de vente 03.IV.6 [A (seulement)]

Communications à la rédaction

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* au bureau S-2370 (tél. 1 (212) 963-3888 et 963-6776; télécopieur 1 (212) 963-4790; courriel journal@un.org)

Heure d'ouverture : 15 heures

Publié au Siège, à New York, par le Département de l'Assemblée générale et de la gestion des conférences.

No. 2003/129

Tuesday, 8 July 2003

Journal

of the United Nations

Programme of meetings and agenda

Scheduled official meetings

Tuesday, 8 July 2003

General Assembly

Ad Hoc Committee on the Indian Ocean
2003 session

10 a.m.–1 p.m. . . . . 450th meeting . . . . . Conference Room 1

1. Adoption of the agenda (A/AC.159/L.133)
2. Election of other officers
3. Report of the Chairman of the Committee pursuant to paragraph 3 of General Assembly resolution 56/16 of 29 November 2001
4. Adoption of the report of the Ad Hoc Committee to the General Assembly at its fifty-eighth session
5. Other matters

General Assembly
Fifty-eighth session

General debate
(23–26 September 2003, 29 September–3 October 2003)

The provisional list of speakers (No. 1) for the general debate of the fifty-eighth regular session of the General Assembly is now available at the General Assembly Affairs Branch (rooms S-2925 and S-2940B). The provisional list of speakers (No. 1) has also been sent by facsimile directly to the permanent missions (Office of the Permanent Representative).

Delegations are reminded that in accordance with the practice at recent sessions of the General Assembly, a voluntary 15-minute time limit should be observed during the general debate. The list of speakers was prepared on the basis of this 15-minute time limit. To help speakers in the general debate respect the time limit, a mechanism will be installed at the rostrum of the General Assembly Hall.

03-40685

First Biennial Meeting of States to Consider the Implementation of the Programme of Action to Prevent, Combat and Eradicate the Illicit Trade in Small Arms and Light Weapons in All Its Aspects

10 a.m.–1 p.m.	3rd meeting	Conference Room 4
3–6 p.m.	4th meeting	Conference Room 4
	Consideration of the national implementation of the Programme of Action	[9]

Advisory Committee on Administrative and Budgetary Questions

3–6 p.m.	Closed meeting	Conference Room 10
	Draft report	

United Nations Joint Staff Pension Board

Standing Committee

10 a.m.–1 p.m.	Closed meeting	Economic and Social Council Chamber
3–6 p.m.	Closed meeting	Economic and Social Council Chamber

Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination Against Women

Committee on the Elimination of Discrimination against Women
Twenty-ninth session

10 a.m.–1 p.m.	617th meeting	Conference Room 2
3–5 p.m.	618th meeting	Conference Room 2
	Consideration of reports submitted by States parties under article 18 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women	[4]
	Fourth and fifth periodic reports of Japan (CEDAW/C/JPN/4 and CEDAW/C/JPN/5)	
	Introduction by the representative of the State party	

Working Group of the Whole

5–6 p.m.	Closed meeting	Conference Room 2
	Implementation of Article 21 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women	[5]
	Ways and Means of expediting the work of the Committee	[6]

Other meetings

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Tuesday, 8 July 2003

Open-ended informal consultations on the draft resolution on Religious and Cultural Understanding, Harmony and Cooperation (A/57/L.12/Rev.2) (organized by the Permanent Mission of Pakistan)

3–6 p.m. Closed meeting . . . . . Conference Room C

Side events on the occasion of the First Biennial Meeting of States to Consider the Implementation of the Programme of Action to Prevent, Combat and Eradicate the Illicit Trade in Small Arms and Light Weapons in All Its Aspects (7–11 July 2003)

On the occasion of the First Biennial Meeting of States to Consider the Implementation of the Programme of Action on Small Arms, side events will be held *today*, 8 July 2003, as follows:

From 1.15 to 2.45 p.m. in Conference Room 5: Presentation of the Regional Initiatives on Small Arms and Light Weapons in Southeastern Europe (organized by the Permanent Missions of Croatia, Serbia and Montenegro and Slovenia); and

From 1.15 to 2.45 p.m. in Conference Room 8: Briefing on the "United Nations Programme of Action Commitments on National Regulations (or Control) of Small Arms Transfers: Exchanging Ideas on the Way Forward" (organized by the Permanent Mission of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland)

Press conferences

The schedule below is tentative; up-to-date information can be obtained at www.un.org/News/ossg/conf.htm.

Tuesday, 8 July 2003

Room S-226

11 a.m. . . . . H.E. Mr. Jeno Staehelin (Switzerland); Prof. Keith Krause, Director of the Small Arms Survey, Geneva; and Dr. Peter Batchelor, Programme Manager of the Small Arms Survey, Geneva (to launch the *Small Arms Survey 2003)*

Guest at 12 noon . . . . Mr. David Stewart, co-author of the *Human Development Report*, and Mr. William Orme, Chief of the Media Section, United Nations Development Programme (to launch the *Human Development Report 2003)*

Forthcoming official meetings

Economic and Social Council

Substantive session of 2003
(30 June–25 July 2003)

Coordination segment
[Item 4 of the provisional agenda]
(8–10 July)

In accordance with Council decision 2002/309 of 19 December 2002, the coordination segment will focus on "The role of the Economic and Social Council in the integrated and coordinated implementation of the outcomes of and follow-up to major United Nations conferences and summits." There will be a speaker's list for this segment. Delegations wishing to be inscribed on this list of speakers are invited to contact the secretariat of the Council (Ms. June Chesney (tel. 011-41-22-917-7347; fax. 011-41-22-917-0351)).

Humanitarian affairs segment
[Item 5 of the provisional agenda]
(11–15 July)

In accordance with Council decision 2003/210 of 5 March 2003, the humanitarian affairs segment will focus on "Strengthening of the coordination of the United Nations humanitarian assistance, with particular attention to: (a) humanitarian financing and effectiveness of humanitarian assistance and (b) transition from relief to development". It was also decided to hold a panel, within the framework of the theme, on "Responding to the effects of HIV/AIDS and other wide spread diseases on humanitarian relief operations"." Delegations wishing to be inscribed on this list of speakers for 11 July are invited to contact the secretariat of the Council (Ms. June Chesney (tel. 011-41-22-917-7347; fax. 011-41-22-917-0351)).

General segment
[Items 6–14 of the provisional agenda]
(16–23 (morning) July)

The general segment will begin on 16 July with item 6 (Implementation of and follow-up to major United Nations conferences and summits) and will continue on 17 and 18 July and from 21 to 22 July, in the morning and the afternoon, and on 23 July, in the morning. Delegations wishing to be inscribed on this list of speakers for this segment are invited to contact the Secretariat of the Council (Ms. June Chesney (tel. 011-41-22-917-7347; fax. 011-41-22-917-0351)).

Finalization of all outstanding matters and documents processing
(23 July (afternoon) to 25 July (morning))

Conclusion of work
(25 July (afternoon))

Statements

Delegations wishing to have their statements circulated should make available, to the Conference Officers in Geneva, 250 copies.

Sixteenth United Nations Regional Cartographic Conference for Asia and the Pacific

The Sixteenth United Nations Regional Cartographic Conference for Asia and the Pacific will be held at the Okinawa Convention Centre in Okinawa, Japan from 14 to 18 July 2003. The session will be convened on Monday, 14 July, at 2 p.m. The provisional annotated agenda and proposed organization of work for the Conference are contained in document E/CONF.95/1/Add.1. Additional information on the Conference can be obtained at the following Web site: unstats.un.org/unsd/geoinfo/default.htm.

Other forthcoming meetings

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

UNITAR Policy Awareness and Training in Information Technology Workshop Series 2003

The United Nations Institute for Training and Research (UNITAR), the ICT Task Force and Intel Corporation organize the Series entitled "Policy Awareness and Training in Information Technology" 2003, under the auspices of the Working Group on Informatics. The programme consists of a set of four progressive modules and one seminar presented as a cycle, which is being repeated five times in 2003. The first four modules of each cycle, geared towards all diplomats focus on: (a) introduction to computers and Windows 2000; (b) e-mail and Internet search basics; (c) introduction to Microsoft Word 2000; and (d) Web page design basics and usability techniques. The fifth module, conducted as an interactive seminar, covers policy and security issues in information technology and is aimed essentially at ambassadors and senior diplomats and open to members of the United Nations staff, as well as non-governmental organizations.

The first four modules of cycle IV in the 2003 series, to be conducted in English, will be held on every other Thursday, from 17 July to 28 August 2003. The fifth module in this cycle will take place on 21 November. For further information, please contact UNITAR (room DC1-603, tel. 1 (212) 963-9196 or 963-3021).

Announcements

Security Council

Daily informal briefings

As from Thursday, 3 July 2003, and for the rest of the month, the Presidency of the Security Council will conduct informal briefings daily on the current work of the Council for Member States of the United Nations which are non-members of the Council, except on days on which no informal consultations are scheduled. The briefings will take place immediately following the adjournment of the informal consultations in the Press Briefing Room (S-226).

Recorded information

Recorded information about previously unscheduled meetings and consultations of the whole of the Security Council may be obtained by calling 1 (212) 963-8530.

Summary of meetings

Monday, 7 July 2003

Security Council

4784th meeting

The situation concerning the Democratic Republic of the Congo

Letter dated 25 June 2003 from the Secretary-General addressed to the President of the Security Council (S/2003/674)

The agenda was adopted without objection.

In accordance with the understanding reached in the Council's prior consultations, the President, with the consent of the Council, extended invitations under rule 39 of the Council's provisional rules of procedure to Mr. Jean-Marie Guéhenno, Under-Secretary-General for Peacekeeping Operations, and Mr. Bertrand Gangapersaud Ramcharan, Deputy High Commissioner for Human Rights and Officer-in-Charge of the Office of the High Commissioner for Human Rights.

The Council began its consideration of the item and heard briefings under rule 39 of its provisional rules of procedure by Mr. Guéhenno and Mr. Ramcharan.

Statements were made by the representatives of the Russian Federation, Cameroon, the Syrian Arab Republic, Angola, France, Germany, Chile, Pakistan, China, Guinea, the United Kingdom, Bulgaria, the United States and Mexico, and by the President, speaking in his capacity as the representative of Spain.

The representative of the Democratic Republic of the Congo made a statement.

Mr. Guéhenno and Mr. Ramcharan responded to comments and questions raised.

General Assembly

First Biennial Meeting of States to Consider the Implementation of the Programme of Action to Prevent, Combat and Eradicate the Illicit Trade in Small Arms and Light Weapons in All Its Aspects

1st meeting

Opening of the session by the Under-Secretary-General for Disarmament Affairs . [1]

The Under-Secretary-General for Disarmament Affairs opened the First Biennial Meeting and made a brief statement.

Election of the Chairperson . . . . . [2]

The Meeting elected H.E. Dr. Kuniko Inoguchi (Japan) as its Chairperson, by acclamation.

Election of other officers of the Meeting . . . . . [8]

The Meeting elected the representatives of the following countries as Vice-Chairpersons: Canada, Democratic Republic of the Congo, Costa Rica, Czech Republic, Ecuador, Iran (Islamic republic of), Italy, Japan, Netherlands, Nigeria, Peru, Philippines, Serbia and Montenegro, Slovenia and Uganda.

Message from the Secretary-General of the United Nations . . . . . [4]

The Under-Secretary-General for Disarmament Affairs read the message from the Secretary-General addressed to the Meeting.

Adoption of the agenda . . . . . [7]

The Meeting adopted its provisional agenda and programme of work, as contained in documents A/CONF.192/BMS/2003/L.1/Rev.1 and A/CONF.192/BMS/2003/L.2, respectively.

Organization of work . . . . . [7]

A decision was taken concerning the participation of non-governmental organizations in the work of the Meeting in accordance with rule 63 of the rules of procedure (A/CONF.192/L.1).

Consideration of the national implementation of the Programme of Action . . . . . [9]

The Meeting began its consideration of agenda item 9 and heard statements by the representatives of Australia, Canada, Italy, Japan, Jordan, Mexico, Norway, Peru, the Russian Federation, Slovenia, South Africa, Sweden, Switzerland and Togo.

2nd meeting

The Meeting continued its consideration of agenda item 9 and heard statements by the representatives of Belgium, Brazil, China, the Czech Republic, France, Guatemala, Indonesia, Jamaica, Namibia, the Netherlands, Nicaragua, Nigeria (on behalf of the African Group), New Zealand, the Republic of Korea, Romania, Sri Lanka, the Syrian Arab Republic, the United States and Venezuela.

Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination Against Women

Committee on the Elimination of Discrimination against Women

Twenty-ninth session

616th meeting

Consideration of reports submitted by States parties under article 18 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women . . . . . [4]

The Committee heard replies by the representatives of the Government of Brazil to questions posed by members of the Committee upon presentation of the initial to fifth periodic report by the State party on 2 July 2003.

General Assembly

International Law Commission
Fifty-fifth session
United Nations Office at Geneva

Monday, 7 July 2003

2770th meeting

Filling of casual vacancies . . . . . [1]

The Commission elected Mr. Michael J. Matheson (United States) to fill the casual vacancy.

Unilateral acts of States . . . . . [5]

The Special Rapporteur, Mr. Víctor Rodríguez-Cedeño, introduced his sixth report on the topic (A/CN.4/534). The Commission began its consideration of the sixth report.

Signatures, Ratifications, etc.

[Multilateral Treaties Deposited with the Secretary-General]

Grains Trade Convention, 1995. London, 7 December 1994

Extension of the Convention until 30 June 2005

Food Aid Convention, 1999. London, 13 April 1999

Extension of the Convention until 30 June 2005

International Agreement on Olive Oil and Table Olives, 1986, as amended and extended, 1993. Geneva, 1 July 1986

Extension of time-limit for accession by the Islamic Republic of Iran until 31 December 2003

Modification of the participation shares: (7 July 2003)[1]

Extension of the Agreement until 31 December 2004

[1] Date of receipt of the relevant documents.

Treaty event

Focus 2003: Treaties against transnational organized crime and terrorism

United Nations Headquarters (23–26 September 2003)

Signature of and deposit of instruments relating to multilateral treaties deposited with the Secretary-General

The Treaty Event will take place from 23 to 26 September 2003 at Headquarters. Appropriate facilities, including media coverage, will be made available for treaty actions to be undertaken in a solemn setting.

Delegations that have notified the Secretary-General, in response to his letter of 2 April 2003, and those still intending to do so, of their intention to sign or deposit instruments relating to multilateral treaties under his custody, in particular those relating to transnational organized crime and terrorism, are advised to contact the Treaty Section of the Office of Legal Affairs to promptly arrange appointments (room S-3200; tel. 1 (212) 963-5047; fax 1 (212) 963-3693; e-mail treaty@un.org).

Delegations are also requested to submit copies of instruments of ratification, acceptance, approval, or accession, including, where appropriate, texts of declarations and reservations, and, as necessary, full powers to the Treaty Section by 1 September 2003 for verification.

It is recalled that, under the established international practice, only Heads of State, Heads of Government or Ministers for Foreign Affairs are empowered, by virtue of their functions, to sign treaties on behalf of States without having to produce full powers to that effect. Other representatives wishing to sign treaties must be in possession of appropriate full powers, which expressly authorize signature of specified treaties by a named representative issued and signed by one of these authorities.

Panel discussion

The International Rule of Law: Multilateral Treaties Against Transnational Organized Crime and Terrorism

United Nations Headquarters (*today*, 8 July 2003)

The above panel discussion, sponsored by the United Nations Office on Drugs and Crime and the Office of Legal Affairs of the Secretariat, will take place *today*, 8 July 2003, from 3 to 5.30 p.m. in Conference Room 1, at United Nations Headquarters in New York.

Mr. Ralph Zacklin, Assistant Secretary-General of the Office of Legal Affairs and Deputy Legal Counsel, will be the moderator. The panellists will include the following substantive experts: H.E. Ambassador Dr. A. Rohan Perera, Legal Advisor, Ministry of Foreign Affairs of the Democratic Socialist Republic of Sri Lanka, and Chairman of the United Nations Ad Hoc Committee on the Elimination of International Terrorism; Judge Gualtiero Michelini, Court of Rome, Italy; H.E. Mr. Shaukat Umer, Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary, Permanent Mission of Pakistan to the United Nations (Geneva); and H.E. Ambassador Dr. Georg Witschel, Federal Government Commissioner for Combatting International Terrorism, German Foreign Office.

This panel is being organized in preparation for this year's treaty event entitled: Focus 2003: Multilateral Treaties Against Transnational Organized Crime and Terrorism, which is scheduled to be held from 23 to 26 September 2003 at United Nations Headquarters. On this occasion, an opportunity will be provided to Member States, at

the highest level of government, which have not already done so, to sign, ratify or accede to any of the fifteen treaties related to transnational organized crime and terrorism, as well as to any of the other multilateral treaties deposited with the Secretary-General.

For more information or to confirm attendance at the panel discussion, please contact the Treaty Section of the Office of Legal Affairs (tel. 1 (212) 963-5047; fax 1 (212) 963-3693; e-mail treaty@un.org).

Technical Briefing

The United Nations Convention against Transnational Organized Crime and its three Protocols, and the new United Nations Convention against Corruption

United Nations Headquarters (9 July 2003)

To complement the panel discussion, to be held *today*, 8 July, on the International Rule of Law: Multilateral Treaties against Transnational Organised Crime and Terrorism, the United Nations Office on Drugs and Crime will hold a technical briefing for staff of permanent missions, on Wednesday, 9 July 2003 at 10 a.m. in Conference Room B.

For more information, please contact the United Nations Office on Drugs and Crime (tel. 1 (212) 963-7536; fax 1 (212) 963-4185).

Other announcements

Web Sites

President of the General Assembly:
www.un.org/ga/president

Presidency of the Security Council:
www.un.org/Docs/sc/presidency
www.un.org/french/docs/sc/presidency/
www.un.org/spanish/docs/presidency

Security Council Committee established pursuant to resolution 1373 (2001) concerning counter-terrorism:

www.un.org/arabic/documents/SCCommittees/1373
www.un.org/chinese/aboutun/prinorgs/sc/committees/1373/1373.htm
www.un.org/docs/sc/committees/1373
www.un.org/french/docs/sc/committees/1373
www.un.org/russian/documen/scdocs/committees/1373
www.un.org/spanish/docs/comites/1373/index.html

Security Council:
www.un.org/sc

Economic and Social Council:
www.un.org/esa/coordination/ecosoc

Italian presidency of the European Union:
www.italyun.org
http://europa-eu-un.org

Journal of the United Nations:
www.un.org/Docs/journal/En/lateste.pdf
www.un.org/Docs/journal/Fr/latestf.pdf

Daily list of documents issued at Headquarters

With the exception of sales publications and public information material, hyperlinked official documents listed hereunder may be accessed through the Official Document System of the United Nations in the electronic version of the present Journal. The list contains documents issued by 2 p.m. on 7 July 2003.

Symbol	*Main title*
General Assembly	**Documents**
	Fifty-eighth session
A/58/82/Add.1	Item 131 of the preliminary list — Joint Inspection Unit — Report of the Joint Inspection Unit on managing information in the United Nations system organizations: management information systems — Note by the Secretary-General [A C E F R S]
	Ad Hoc Committee on the Indian Ocean **2003 session**
A/AC.159/L.133	Provisional agenda [A C E F R S]
A/AC.159/L.134	Draft report of the Ad Hoc Committee on the Indian Ocean [A C E F R S]
	Open-ended Working Group to consider the objectives and agenda, including the possible establishment of the preparatory committee, for the fourth special session of the General Assembly devoted to disarmament **Third session**
A/AC.268/2003/1	Report of the Open-ended Working Group to consider the objectives and agenda, including the possible establishment of the preparatory committee, for the fourth special session of the General Assembly devoted to disarmament [A C E F R S]
Security Council	**Documents**
S/2002/1146/Add.1/Corr.1	Letter dated 20 June 2003 from the Secretary-General addressed to the President of the Security Council [A C E F R S]
S/2003/558*	Reissued for technical reasons [A C E F R S]

S/2003/684 Draft resolution [A C E F R S]

S/2003/685 Letter dated 2 July 2003 from the Chargé d'affaires a.i. of the Permanent Mission of Lebanon to the United Nations addressed to the Secretary-General [A C E F R S]

S/2003/686 Report of the Secretary-General concerning the credentials of the alternate representative of Germany on the Security Council [A C E F R S]

S/Agenda/4782 Provisional agenda [A C E F R S]

S/Agenda/4783 Provisional agenda [A C E F R S]

S/RES/1490 (2003) Adopted by the Security Council at its 4783rd meeting [A C E F R S]

Security Council Committee established pursuant to resolution 1267 (1999)

S/AC.37/2003/(1455)/51 Letter dated 17 June 2003 from the Permanent Representative of Portugal to the United Nations addressed to the Chairman of the Committee [A C E F R S]

Economic and Social Council

Documents

Substantive session of 2003

E/2003/L.9* Reissued for technical reasons [A C E F R S]

Committee for Programme and Coordination
Forty-third session

E/AC.51/2003/L.5/Add.9

Item 9 — Adoption of the report of the Committee on the work of its forty-third session — Programme questions: proposed programme budget for the biennium 2004-2005 — Section 8 — Legal affairs [A C E F R S]

E/AC.51/2003/L.5/Add.16

Item 9 — Adoption of the report of the Committee on the work of its forty-third session — Programme questions: proposed programme budget for the biennium 2004-2005 — Section 15 — Human settlements [A C E F R S]

E/AC.51/2003/L.5/Add.23

Item 9 — Adoption of the report of the Committee on the work of its forty-third session — Programme questions: proposed programme budget for the biennium 2004-2005 — Section 22 — Economic and social development in Western Sahara [A C E F R S]

E/AC.51/2003/L.5/Add.24

Item 9 — Adoption of the report of the Committee on the work of its forty-third session — Programme questions: proposed programme budget for the biennium 2004-2005 — Section 23 — Regular programme of technical cooperation [A C E F R S]

E/AC.51/2003/L.5/Add.25

Item 9 — Adoption of the report of the Committee on the work of its forty-third session — Programme questions: proposed programme budget for the biennium 2004-2005 — Section 24 — Human rights [A C E F R S]

E/AC.51/2003/L.5/Add.26

Item 9 — Adoption of the report of the Committee on the work of its forty-third session — Programme questions: proposed programme budget for the biennium 2004-2005 — Section 25 — Protection of and assistance to refugees [A C E F R S]

E/AC.51/2003/L.5/Add.27

Item 9 — Adoption of the report of the Committee on the work of its forty-third session — Programme questions: proposed programme budget for the biennium 2004-2005 — Section 26 — Palestine refugees [A C E F R S]

E/AC.51/2003/L.5/Add.32

Item 9 — Adoption of the report of the Committee on the work of its forty-third session — Programme questions: proposed programme budget for the biennium 2004-2005 — Section 31 — Jointly financed administrative activities [A C E F R S]

Executive Board of the United Nations Development Programme and of the United Nations Population Fund

Documents

Second regular session 2003

DP/2003/26 Item 1 of the provisional agenda — Organizational matters — Decisions adopted at the annual session 2003 (6 to 19 June 2003) [A C E F R S]

Secretariat

ST/IC/2003/41 Information circular — Communications and contacts with host country authorities [E F (only)]

Communications to the Editor

Material for inclusion in the *Journal* may be sent to room S-2370 (tel. 1 (212) 963-3888 and 963-6776; fax 1 (212) 963-4790; e-mail journal@un.org).

Office opens at 3 p.m.

Published at Headquarters, New York, by the Department for General Assembly and Conference Management.

No 2003/129

Mardi 8 juillet 2003

Journal

des Nations Unies

Programme et ordre du jour des séances et des réunions

Séances officielles prévues au calendrier

Mardi 8 juillet 2003

Assemblée générale

Comité spécial de l'océan Indien
Session de 2003

10 à 13 heures . . . . . 450e séance . . . . . Salle de conférence 1

1. Adoption de l'ordre du jour (A/AC.159/L.133)
2. Élection d'autres membres du Bureau
3. Rapport du Président du Comité présenté en application du paragraphe 3 de la résolution 56/16 de l'Assemblée générale, en date du 29 novembre 2001
4. Adoption du rapport du Comité spécial à l'Assemblée générale à sa cinquante-huitième session
5. Questions diverses

Assemblée générale
Cinquante-huitième session

Débat général
(23–26 septembre 2003, 29 septembre–3 octobre 2003)

La liste provisoire des orateurs (No 1) pour le débat général de la cinquante-huitième session ordinaire de l'Assemblée générale est maintenant disponible au Service des affaires de l'Assemblée générale (bureaux S-2925 et S-2940B). La liste provisoire des orateurs (No 1) a également été télécopiée directement aux missions permanentes (bureau du Représentant permanent).

Il est rappelé aux délégations que, conformément à la pratique des sessions récentes de l'Assemblée générale, un temps de parole volontairement limité à un maximum de 15 minutes par délégation sera observé durant le débat général. La liste des orateurs est établie sur la base de cette limite de 15 minutes. Un mécanisme a été installé à la tribune de l'Assemblée générale afin d'aider les orateurs à respecter la limite du temps de parole.

03-40686

Première Réunion biennale des États chargée d'examiner l'application du Programme d'action en vue de prévenir, combattre et éliminer le commerce illicite des armes légères sous tous ses aspects

10 à 13 heures . . . . . 3e séance . . . . . Salle de conférence 4

15 à 18 heures . . . . . 4e séance . . . . . Salle de conférence 4

Examen de l'exécution du Programme d'action au niveau national . . . . . [9]

Comité consultatif pour les questions administratives et budgétaires

15 à 18 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 10

Projet de rapport

Comité mixte de la Caisse commune de pensions du personnel des Nations Unies

Comité permanent

10 à 13 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle du Conseil économique et social

15 à 18 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle du Conseil économique et social

Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes

Comité pour l'élimination de la discrimination à l'égard des femmes
Vingt-neuvième session

10 à 13 heures . . . . . 617e séance . . . . . Salle de conférence 2

15 à 17 heures . . . . . 618e séance . . . . . Salle de conférence 2

Examen des rapports présentés par les États parties en application de l'article 18 de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes . . . . . [4]

Quatrième et cinquième rapports périodiques du Japon (CEDAW/C/JPN/4 et CEDAW/C/JPN5)

Présentation par le représentant de l'État partie

Groupe de travail plénier

17 à 18 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 2

Application de l'article 21 de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes . . . . . [5]

Moyens d'accélérer les travaux du Comité . . . . . [6]

Autres réunions

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Mardi 8 juillet 2003

Consultations officieuses ouvertes à tous sur le projet de résolution sur la compréhension, l'harmonie et la coopération religieuses et culturelles (A/57/L.12/Rev.2) (organisée par la Mission permanente du Pakistan)

15 à 18 heures . . . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence C

Activités parallèles à l'occasion de la première Réunion biennale des États chargée d'examiner l'application du Programme d'action en vue de prévenir, combattre et éliminer le commerce illicite des armes légères sous tous ses aspects (7-11 juillet 2003)

À l'occasion de la première Réunion biennal des États chargés d'examiner l'application du Programme d'action sur les armes légères, des activités parallèles auront lieu *aujourd'hui*, 8 juillet 2003, comme suit :

De 13 h 15 à 14 h 45, dans la salle de conférence 5 : Présentation des initiatives régionales relatives aux armes légères en Europe du Sud-Est (organisée par les Missions permanentes de la Croatie, de la Serbie-et-Monténégro et de la Slovénie); et

De 13 h 15 à 14 h 45, dans la salle de conférence 8 : Réunion d'information sur "Les engagements du Programme d'action des Nations Unies concernant la réglementation nationale (ou contrôle) relative aux transferts des armes légères : échanger d'idées sur une voie à suivre" (organisée par la Mission permanente du Royaume-Uni et de l'Irlande du Nord)

Conférences de presse

L'horaire ci-dessous est provisoire; une mise à jour peut être obtenue à l'adresse www.un.org/News/ossg/conf.htm

Mardi 8 juillet 2003

Salle S-226

11 heures . . . . . S.E. M. Jeno Staehelin (Suisse); M. Keith Krause, Directeur de l'annuaire *Small Arms Survey*, Genève; et M. Peter Batchelor, Directeur de programme de l'annuaire *Small Arms Survey*, Genève (lancement de l'annuaire 2003 du *Small Arms Survey*)

Invités à midi M. David Stewart, coauteur du *Rapport sur le développement humain*; et M. William Orme, Chef de la Section des médias du Programme des Nations Unies pour le développement (lancement du *Rapport sur le développement humain 2003*)

Réunions officielles à venir

Conseil économique et social

Session de fond de 2003
(30 juin-25 juillet 2003)

Débat consacré aux questions de coordination
[Point 4 de l'ordre du jour provisoire]
(8–10 juillet)

Conformément à la décision 2002/309 du Conseil daté du 19 décembre 2002, le thème du débat consacré aux questions de coordination sera "Le rôle du Conseil économique et social dans l'application et le suivi intégrés et coordonnés des textes issus des grandes conférences et réunions au sommet organisées sous l'égide de l'Organisation des Nations Unies." Il y aura une liste d'orateurs pour ce débat. Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs sont priées de contacter le secrétariat du Conseil (Mme June Chesney (tél. 011-41-22-917-7347; télécopie 011-41-22-917-0351)).

Débat consacré aux affaires humanitaires
[Point 5 de l'ordre du jour provisoire]
(11–15 juillet)

Conformément à la décision 2003/210 du Conseil datée du 5 mars 2003, le thème du débat consacré aux affaires humanitaires s'intitulera "Renforcement de la coordination de l'assistance humanitaire fournie par l'Organisation des Nations Unies, une attention particulière étant accordée : a) au financement et à l'efficacité de l'assistance humanitaire; b) au passage de la phase des secours à celle de l'aide au développement". Dans ce contexte, le Conseil organisera aussi une table ronde sur le thème subsidiaire intitulé "Mesures prises pour faire face aux répercussions du VIH/sida et d'autres maladies épidémiques sur les interventions humanitaires". Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur cette liste des orateurs sont priées de contacter le secrétariat du Conseil (Mme June Chesney (tél. 011-41-22-917-7347; télécopie 011-41-22-917-0351)).

Débat général
[Points 6 à 14 de l'ordre du jour provisoire]
(16–23 (matin) juillet)

Le débat général commencera le 16 juillet par l'examen du point 6 (Application et suivi intégrés et coordonnés des résultats des grandes conférences et réunions au sommet organisées sous l'égide des Nations Unies) et se poursuivra les 17 et 18 juillet et les 21 et 22 juillet, dans la matinée et l'après-midi, et le 23 juillet, dans la matinée. Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs pour le débat sont priées de contacter le secrétariat du Conseil (Mme June Chesney (tél. 011-41-22-917-7347; télécopie 011-41-22-917-0351)).

Finalisation de toutes les questions en suspens et traitement des documents
(23 juillet (après-midi) au 25 juillet (matin))

Achèvement des travaux
(25 juillet (après-midi))

Déclarations

Les délégations qui souhaitent distribuer leurs déclarations doivent fournir 250 exemplaires aux proposés aux salles de conférence à Genève.

Seizième Conférence cartographique régionale des Nations Unies pour l'Asie et le Pacifique

La seizième Conférence cartographique régionale des Nations Unies pour l'Asie et le Pacifique aura lieu au Centre de conférences d'Okinawa à Okinawa (Japon), du 14 au 18 juillet 2003. La session sera ouverte le lundi 14 juillet à 14 heures. L'ordre du jour provisoire annoté et la proposition d'organisation des travaux de la conférence figurent dans le document E/CONF.95/1/Add.1. D'autres renseignements sur la Conférence sont disponibles à l'adresse unstats.un.org/unsd/geoinfo/default.htm.

Autres réunions à venir

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Série d'ateliers de l'UNITAR sur la sensibilisation aux politiques et à la formation en matière de technologie de l'information

L'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR), le Groupe d'étude sur les technologies de l'information et de la communication et Inter Corporation organisent la série intitulée "Sensibilisation aux politiques et à la formation en matière de technologie de l'information" sous les auspices du Groupe de travail sur l'informatique. Le programme comprendra une série de quatre modules progressifs et un séminaire présentés sous forme de cycle, qui sera répété cinq fois en 2003. Les quatre premiers modules de chaque cycle, destinés à tous les diplomates, porteront sur les sujets suivants : a) ordinateurs et Windows 2000; b) notions de base sur le courrier électronique et la recherche sur le Web; c) Microsoft Word 2000; et d) conception et tenue à jour des pages Web. Le cinquième module, conçu comme un séminaire interactif, traitera des politiques et affaires de sécurité en matière de technologies de l'information et sera destiné essentiellement aux ambassadeurs et aux diplomates de rang élevé et ouvert à la participation des fonctionnaires de l'ONU et des organisations non gouvernementales.

Les quatre premiers modules du cycle IV de la série 2003, qui se déroulera en anglais un jeudi sur deux, auront lieu du 17 juillet au 28 août 2003. Le cinquième module de ce cycle se tiendra le 21 novembre 2003. Pour plus ample information, veuillez prendre contact avec l'UNITAR, (bureau DC1-603; tél. 1 (212) 963-9196 ou 963-3021).

Avis

Conseil de sécurité

Réunions d'information quotidiennes

À partir du jeudi 3 juillet 2003, et jusqu'à la fin du mois, le Président du Conseil de sécurité tiendra des réunions d'information officieuses tous les jours sur les travaux en cours du Conseil à l'intention des États Membres de l'Organisation des Nations Unies qui ne sont pas membres du Conseil, sauf quand des consultations officieuses ne sont pas prévues. Les réunions d'information auront lieu à l'issue des consultations dans la salle des conférences de presse (salle S-226).

Renseignements enregistrés

On peut obtenir des renseignements sur les séances et les consultations plénières imprévues du Conseil de sécurité en composant le numéro 1 (212) 963-8530.

Aperçu des séances

Lundi 7 juillet 2003

Conseil de sécurité

4784e séance

La situation concernant la République démocratique du Congo

Lettre datée du 25 juin 2003, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Secrétaire général (S/2003/674)

L'ordre du jour est adopté sans opposition.

Comme il en a été convenu lors des consultations préalables du Conseil, le Président, agissant avec l'assentiment du Conseil, adresse en vertu de l'article 39 du règlement intérieur provisoire du Conseil un invitation à M. Jean-Marie Guéhenno, Secrétaire général adjoint aux opérations de maintien de la paix, et à M. Bertrand Gangapersaud Ramcharan, Haut Commissaire adjoint aux droits de l'homme et Administrateur chargé du Haut Commissariat aux droits de l'homme.

Le Conseil commence l'examen de la question en entendant des exposés de M. Guéhenno et M. Ramcharan, en vertu de l'article 39 du règlement intérieur provisoire.

Des déclarations sont faites par les représentants des pays suivants : Fédération de Russie, Cameroun, République arabe syrienne, Angola, France, Allemagne, Chili, Pakistan, Chine, Guinée, Royaume-Uni, Bulgarie, États-Unis et Mexique, ainsi que par le Président, parlant en sa qualité de représentant de l'Espagne.

Le représentant de la République démocratique du Congo fait une déclaration.

M. Guéhenno et M. Ramcharan répondent aux observations et aux questions posées.

Assemblée générale

Première Réunion biennale des États chargée d'examiner l'application du Programme d'action en vue de prévenir, combattre et éliminer le commerce illicite des armes légères sous tous ses aspects

1re séance

Ouverture de la réunion par le Secrétaire général adjoint aux affaires de désarmement [1]

Le Secrétaire général adjoint aux affaires de désarmement ouvre la première Réunion biennale et fait une brève déclaration.

Élection du Président . . . . . [2]

Par acclamation, la Réunion élit S.E. M. Kuniko Inoguchi (Japon) Président.

Élection des autres membres du Bureau . . . . . [8]

La Réunion élit les représentants des pays suivants Vice-Présidents : Canada, Costa Rica, Équateur, Iran (République islamique d'), Italie, Japon, Nigéria, Ouganda, Pays-Bas, Pérou, Philippines, République démocratique du Congo, République tchèque, Serbie-et-Monténégro et Slovénie.

Message du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies . . . . . [4]

Le Secrétaire général adjoint aux affaires de désarmement donne lecture d'un message du Secrétaire général adressé à la Réunion.

Adoption de l'ordre du jour . . . . . [7]

La Réunion adopte l'ordre du jour provisoire et le projet de programme de travail figurant dans les documents A/CONF.192/BMS/2003/L.1/Rev.1 et A/CONF.192/BMS/2003/L.2, respectivement.

Organisation des travaux . . . . . [7]

La Réunion prend une décision concernant la participation des organisations non gouvernementales aux travaux de la Réunion, conformément à l'article 63 du règlement intérieur (A/CONF.192/L.1).

Examen de l'exécution du Programme d'action au niveau national . . . . . [9]

La Réunion commence l'examen du point 9 de l'ordre du jour en entendant des déclarations des représentants des pays suivants : Australie, Canada, Italie, Japon, Jordanie, Mexique, Norvège, Pérou, Fédération de Russie, Slovénie, Afrique du Sud, Suède, Suisse et Togo.

2e séance

La Réunion poursuit l'examen du point 9 de l'ordre du jour en entendant des déclarations des représentants des pays ci-après : Belgique, Brésil, Chine, République tchèque, France, Guatemala, Indonésie, Jamaïque, Namibie, Pays-Bas, Nicaragua, Nigéria (au nom du Groupe africain), Nouvelle-Zélande, République de Corée, Roumanie, Sri Lanka, République arabe syrienne, des États-Unis et du Venezuela.

Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes

Comité pour l'élimination de la discrimination à l'égard des femmes
Vingt-neuvième session

616e séance

Examen des rapports présentés par les États parties en application de l'article 18 de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes [4]

Le Comité entend les réponses des représentants du Gouvernement du Brésil aux questions qui ont été posées par les membres du Comité lors de la présentation du rapport initial et du cinquième rapport périodique de l'État partie, le 2 juillet 2003.

Assemblée générale

Commission du droit international
Cinquante-cinquième session
Office des Nations Unies à Genève

Lundi 7 juillet 2003

2770e séance

Pourvoi, le cas échéant, des sièges devenus vacants [1]

La Commission élit M. Michael J. Matheson (United States) pour pourvoir le siège devenu vacant.

Actes unilatéraux des États [5]

Le Rapporteur spécial, M. Victor Rodríguez-Cedeño, présente son sixième rapport sur la question (A/CN.4/534). La Commission commence l'examen du sixième rapport.

Signatures, Ratifications, etc.

[Traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général]

Convention sur le commerce des céréales de 1995. Londres, 7 décembre 1994

Prorogation de la Convention jusqu'au 30 juin 2005

Convention relative à l'aide alimentaire de 1999. Londres, 13 avril 1999

Prorogation de la Convention jusqu'au 30 juin 2005

Accord international de 1986 sur l'huile d'olive et les olives de table, tel qu'amendé et reconduit en 1993. Genève, 1 juillet 1986

Prolongation de délai pour l'adhésion par la République islamique d'Iran jusqu'au 31 décembre 2003 Modification des quotes-parts : (7 July 2003[1])

Prorogation de l'Accord jusqu'au 31 décembre 2004

[1] Date de réception des documents pertinents.

Cérémonie de signature et de dépôt de traités

Thème 2003 : Traités contre la criminalité transnationale organisée et le terrorisme

Siège de l'Organisation des Nations Unies (23-26 septembre 2003)

Signature et dépôt d'instruments relatifs aux traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général

La cérémonie de signature et de dépôt de traités aura lieu au Siège de l'Organisation des Nations Unies du 23 au 26 septembre 2003. Les dispositions nécessaires, notamment la couverture par les médias, seront prises pour assurer toute la solennité voulue à ces actes.

Les délégations ayant notifié au Secrétaire général, en réponse à sa lettre en date du 2 avril 2003, leur intention de signer ou de déposer des instruments relatifs aux traités multilatéraux sous sa garde, en particulier aux traités se rapportant à la criminalité transnationale organisée et au terrorisme, ou celles qui entendent le faire, sont priées de contacter la Section des traités du Bureau des affaires juridiques pour prendre rendez-vous le plus tôt possible (bureau S-3200; tél. 1 (212) 963-5047; télécopie 1 (212) 963-3693; courriel treaty@un.org).

Les délégations sont aussi priées de soumettre à la Section des traités les copies des instruments de ratification, d'acceptation, d'approbation ou d'adhésion, avec les textes des déclarations et réserves éventuelles, et, le cas échéant, les pleins pouvoirs pour vérification, au plus tard le 1er septembre 2003.

Il est rappelé que, conformément à la pratique internationale établie, seuls les chefs d'État, les chefs de gouvernement et les ministres des affaires étrangères sont habilités ès qualités à signer des traités au nom des États sans avoir à produire de pleins pouvoirs à cet effet. Tous les autres représentants désirant signer des traités doivent être munis de pleins pouvoirs émanant de l'une de ces autorités et autorisant expressément la signature des traités indiqués par un représentant dûment habilité.

Table ronde

La primauté du droit international : traités contre la criminalité transnationale organisée et le terrorisme

Siège de l'Organisation des Nations Unies (*aujourd'hui* 8 juillet 2003)

Cette table ronde, parrainée par l'Office des Nations Unies contre la drogue et le crime et le Bureau des affaires juridiques du Secrétariat, aura lieu *aujourd'hui* 8 juillet 2003 de 15 heures à 17 h 30 dans la salle de conférence 1, au Siège de l'Organisation des Nations Unies à New York.

M. Ralph Zacklin, Sous-Secrétaire général, Bureau des affaires juridiques, et Conseiller juridique adjoint, en sera l'animateur. Les participants seront les experts techniques ci-après : S.E. l'Ambassadeur A. Rohan Perera, Conseiller juridique, Ministère des affaires étrangères de la République socialiste démocratique de Sri Lanka et Président du Comité spécial des Nations Unies sur l'élimination du terrorisme international; le juge Gualtiero Michelini, Tribunal de Rome, Italie; S.E. M. Shaukat Umer, Ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire, Mission permanente du Pakistan auprès de l'Office des Nations Unies à Genève; S.E. l'Ambassadeur Georg Witschel, Commissaire du Gouvernement fédéral chargé de la lutte contre le terrorisme international au Ministère des affaires étrangères de l'Allemagne.

Cette table ronde est organisée pour préparer la campagne de signature qui aura lieu cette année au Siège de l'Organisation des Nations Unies du 23 au 26 septembre 2003,

intitulée : "Thème 2003 : Traités multilatéraux relatifs à la criminalité transnationale organisée et le terrorisme". À cette occasion, les États Membres, qui ne l'ont pas encore fait, pourront, au niveau le plus élevé du gouvernement, signer ou ratifier l'un des 15 traités relatifs à la criminalité transnationale organisée et le terrorisme ainsi que tout autre traité multilatéral déposé auprès du Secrétaire général ou y adhérer.

Pour plus ample information ou pour confirmer que vous assisterez à la table ronde, veuillez prendre contact avec la Section des traités du Bureau des affaires juridiques (tél. 1 (212) 963-5047; télécopie 1 (212) 963-3693; courriel treaty@un.org).

Réunion d'information technique

La primauté du droit international : traités contre la criminalité transnationale organisée et le terrorisme

Siège de l'Organisation des Nations Unies (9 juillet 2003)

Pour compléter la table ronde d'*aujourd'hui* 8 juillet sur le thème "La primauté du droit international : traités contre la criminalité transnationale organisée et le terrorisme", l'Office des Nations Unies contre la drogue et le crime tiendra une réunion d'information technique à l'intention des fonctionnaires des missions permanentes le mercredi 9 juillet 2003 à 10 heures dans la salle de conférence B.

Pour plus ample information, veuillez prendre contact avec le Bureau de New York de l'Office des Nations Unies contre la drogue et le crime (tel. 1 (212) 963-7536; télécopie 1 (212) 963-4185).

Autres annonces

Sites Web

Président de l'Assemblée générale :
www.un.org/ga/president

Présidence du Conseil de sécurité :
www.un.org/Docs/sc/presidency
www.un.org/french/docs/sc/presidency/
www.un.org/spanish/docs/presidency

Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1373 (2001) concernant la lutte antiterroriste :
www.un.org/arabic/documents/SCCommittees/1373
www.un.org/chinese/aboutun/prinorgs/sc/committees/1373/1373.htm
www.un.org/docs/sc/committees/1373
www.un.org/french/docs/sc/committees/1373
www.un.org/russian/documen/scdocs/committees/1373
www.un.org/spanish/docs/comites/1373/index.html

Conseil de sécurité :
www.un.org/sc

Conseil économique et social :
www.un.org/esa/coordination/ecosoc

Présidence italienne de l'Union européenne :
www.italyun.org
http://europa-eu-un.org

Journal des Nations Unies :
www.un.org/Docs/journal/En/lateste.pdf
www.un.org/Docs/journal/Fr/latestf.pdf

Liste quotidienne des documents publiés au Siège

À l'exception des publications destinées à la vente et des documents publiés par le Département de l'information, on peut se procurer, dans la version électronique du présent numéro du Journal, les documents officiels de la liste suivante par liens hypertexte au Système de diffusion électronique des documents de l'ONU. La liste contient les documents publiés à 14 heures, le 7 juillet 2003.

Cote	*Titre principal*
Assemblée générale	**Documents officiels**
	Cinquante-huitième session
A/58/82/Add.1	Point 131 de la liste préliminaire — Corps commun d'inspection — Rapport du Corps commun d'inspection intitulé "Gestion de l'information dans les organisations du système des Nations Unies : les systèmes de gestion" (JIU/REP/2002/9) — Note du Secrétaire général [A A C E F R]
	Comité spécial de l'océan Indien **Session de 2003**
A/AC.159/L.133	Ordre du jour provisoire [A A C E F R]
A/AC.159/L.134	Projet de rapport du Comité spécial de l'océan Indien [A A C E F R]
	Groupe de travail à composition non limitée chargé d'examiner les objectifs et l'ordre du jour de la quatrième session extraordinaire de l'Assemblée générale consacrée au désarmement, y compris la création éventuelle d'un comité préparatoire **Troisième session**
A/AC.268/2003/1	Rapport du Groupe de travail à composition non limitée chargé d'examiner les objectifs et l'ordre du jour e la quatrième session extraordinaire de l'Assemblée générale consacrée au désarmement, y compris la création éventuelle d'un comité préparatoire [A A C E F R]
Conseil de sécurité	**Documents**
S/2002/1146/Add.1/Corr.1	
	Lettre datée du 20 juin 2003, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Secrétaire général [A A C E F R]

S/2003/558* Nouveau tirage pour raisons techniques [A A C E F R]

S/2003/684 Projet de résolution [A A C E F R]

S/2003/685 Lettre datée du 2 juillet 2003, adressée au Secrétaire général par le Chargé d'affaires par intérim de la Mission permanente du Liban auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]

S/2003/686 Rapport du Secrétaire général concernant les pouvoirs de la représentante suppléante de l'Allemagne au Conseil de sécurité [A A C E F R]

S/Agenda/4782 Ordre du jour provisoire [A A C E F R]

S/Agenda/4783 Ordre du jour provisoire [A A C E F R]

S/RES/1490 (2003) Adoptée par le Conseil de sécurité à sa 4783e séance [A A C E F R]

Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1267 (1999)

S/AC.37/2003/(1455)/51 Lettre datée du 17 juin 2003, adressée au Président du Comité le Représentant permanent du Portugal auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]

Conseil économique et social

Documents

Session de fond de 2003

E/2003/L.9* Nouveau tirage pour raisons techniques [A A C E F R]

Comité du programme et de la coordination
Quarante-troisième session

E/AC.51/2003/L.5/Add.9

Point 9 —Adoption du rapport du Comité sur sa quarante-troisième session — Questions relatives au programme : projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2004-2005 — Chapitre 8 — Affaires juridiques [A A C E F R]

E/AC.51/2003/L.5/Add.16

Point 9 —Adoption du rapport du Comité sur sa quarante-troisième session — Questions relatives au programme : projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2004-2005 — Chapitre 15 — Établissements humains [A A C E F R]

E/AC.51/2003/L.5/Add.23

Point 9 —Adoption du rapport du Comité sur sa quarante-troisième session — Questions relatives au programme : projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2004-2005 — Chapitre 22 — Développement économique et social du Sahara occidental [A A C E F R]

E/AC.51/2003/L.5/Add.24

Point 9 —Adoption du rapport du Comité sur sa quarante-troisième session — Questions relatives au programme : projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2004-2005 — Chapitre 23 — Programme ordinaire de coopération technique [A A C E F R]

E/AC.51/2003/L.5/Add.25

Point 9 — Adoption du rapport du Comité sur sa quarante-troisième session — Questions relatives au programme : projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2004-2005 — Chapitre 24 — Droits de l'homme [A A C E F R]

E/AC.51/2003/L.5/Add.26

Point 9 — Adoption du rapport du Comité sur sa quarante-troisième session — Questions relatives au programme : projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2004-2005 — Chapitre 25 — Opérations de protection et d'assistance en faveur des réfugiés [A A C E F R]

E/AC.51/2003/L.5/Add.27

Point 9 — Adoption du rapport du Comité sur sa quarante-troisième session — Questions relatives au programme : projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2004-2005 — Chapitre 26 — Réfugiés de Palestine [A A C E F R]

E/AC.51/2003/L.5/Add.32

Point 9 — Adoption du rapport du Comité sur sa quarante-troisième session — Questions relatives au programme : projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2004-2005 — Chapitre 31 — Activités administratives financées en commun [A A C E F R]

Conseil d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement et du Fonds des Nations Unies pour la population

Documents

Deuxième session ordinaire de 2003

DP/2003/26 Point 1 de l'ordre du jour provisoire — Questions d'organisation — Décisions adoptées à la session annuelle de 2003 (6 au 19 juin 2003) [A A C E F R]

Secrétariat

ST/IC/2003/41 Circulaire — Liaisons et contacts avec les autorités du pays hôte [A F (seulement)]

Communications à la rédaction

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* au bureau S-2370 (tél. 1 (212) 963-3888 et 963-6776; télécopieur 1 (212) 963-4790; courriel journal@un.org)

Heure d'ouverture : 15 heures

Publié au Siège, à New York, par le Département de l'Assemblée générale et de la gestion des conférences.

No. 2003/130

Wednesday, 9 July 2003

Journal

of the United Nations

Programme of meetings and agenda

Scheduled official meetings

Wednesday, 9 July 2003

Security Council

10 a.m. . . . . 4785th meeting . . . . . Security Council Chamber

1. Adoption of the agenda
2. Security Council mission

Report of the Security Council mission to West Africa (S/2003/688)

General Assembly
Fifty-eighth session

General debate
(23–26 September 2003, 29 September–3 October 2003)

The provisional list of speakers (No. 1) for the general debate of the fifty-eighth regular session of the General Assembly is now available at the General Assembly Affairs Branch (rooms S-2925 and S-2940B). The provisional list of speakers (No. 1) has also been sent by facsimile directly to the permanent missions (Office of the Permanent Representative).

Delegations are reminded that in accordance with the practice at recent sessions of the General Assembly, a voluntary 15-minute time limit should be observed during the general debate. The list of speakers was prepared on the basis of this 15-minute time limit. To help speakers in the general debate respect the time limit, a mechanism will be installed at the rostrum of the General Assembly Hall.

03-41892

General Assembly
Fifty-eighth session

High-level plenary meetings devoted to the follow-up to the outcome of the twenty-sixth special session: implementation of the Declaration of Commitment on HIV/AIDS (22 September 2003)

Delegations wishing to inscribe on the list of speakers for the debate in plenary at the one-day high-level plenary meetings devoted to the follow-up to the outcome of the twenty-sixth special session – implementation of the Declaration of Commitment on HIV/AIDS, to be held on Monday, 22 September 2003, in accordance with General Assembly resolution 57/308 of 22 May 2003, are kindly requested to send their inscriptions, including the name and full title of the speaker, to the List of Speakers, General Assembly Affairs Branch by fax (1 (212) 963-3783) or by e-mail (dizon@un.org).

Delegations are reminded that the list of speakers for the debate in plenary will be organized on a first-come, first-served basis, the order of precedence being as follows: (a) Heads of State and Government; (b) Vice-Presidents/Crown Princes or Princesses; (c) Deputy Prime Ministers; (d) the highest-ranking official of the Holy See, in its capacity as observer State, and of Palestine, in its capacity as observer; (e) Ministers; (f) Vice-Ministers; and (g) Heads of delegations. The first provisional list of speakers will be made available to all delegations on Monday, 4 August 2003.

Delegations are further reminded that statements in the plenary meetings should not exceed five minutes each.

General Assembly

First Biennial Meeting of States to Consider the Implementation of the Programme of Action to Prevent, Combat and Eradicate the Illicit Trade in Small Arms and Light Weapons in All Its Aspects

10 a.m.–1 p.m.	5th meeting	Conference Room 4
3–6 p.m.	6th meeting	Conference Room 4
	1. Consideration of the national implementation of the Programme of Action	[9]
	2. Consideration of the regional implementation of the Programme of Action	[10]
	3. Consideration of the global implementation of the Programme of Action	[11]
	4. Statements by non-governmental organizations and civil society	[14]

Advisory Committee on Administrative and Budgetary Questions

3–6 p.m.	Closed meeting	Conference Room 10
	Draft reports	

United Nations Joint Staff Pension Board

Standing Committee

10 a.m.–1 p.m.	Closed meeting	Economic and Social Council Chamber
3–6 p.m.	Closed meeting	Economic and Social Council Chamber

Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination Against Women

Committee on the Elimination of Discrimination against Women
Twenty-ninth session

10 a.m.–12 noon	619th meeting	Conference Room 2
	Consideration of reports submitted by States parties under article 18 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women [4]	
	Replies by the representative of the Government of Costa Rica	

Working Group of the Whole

12 noon–1 p.m.	Closed meeting	Conference Room 2
3–6 p.m.	Closed meeting	Conference Room 2
	Implementation of Article 21 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women [5]	
	Ways and Means of expediting the work of the Committee [6]	

Economic and Social Council

Committee for Programme and Coordination
Forty-third session

3 p.m.	23rd meeting (closed)	Conference Room 1

1. Adoption of the report of the Committee on the work of its forty-third session (E/AC.51/2003/L.5 and Add.1 to Add.42 and Add.44) [9]
2. Provisional agenda for the forty-fourth session of the Committee (E/AC.51/2003/L.4) [8]
3. Closure of the work of the Committee for its forty-third session

Other meetings

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Wednesday, 9 July 2003

Open-ended informal consultations on the draft resolution on Religious and Cultural Understanding, Harmony and Cooperation (A/57/L.12/Rev.2) (organized by the Permanent Mission of Pakistan)

10 a.m.–1 p.m. Closed meeting Conference Room C

Side events on the occasion of the First Biennial Meeting of States to Consider the Implementation of the Programme of Action to Prevent, Combat and Eradicate the Illicit Trade in Small Arms and Light Weapons in All Its Aspects (7–11 July 2003)

On the occasion of the First Biennial Meeting of States to Consider the Implementation of the Programme of Action on Small Arms, side events will be held *today*, 9 July 2003, as follows:

From 1.15 to 2.45 p.m. in Conference Room 4: Briefing on "Participatory Assessment of Weapons Collection Programmes: Experiences from UNIDIR's Weapons for Development Project" (organized by the United Nations Institute for Disarmament Research (UNIDIR)); and

From 1.15 to 2.45 p.m. in Conference Room 5: Briefing on "Training Programmes for Lesser Developed Countries – Building Capacity for Small Arms Control" (organized by the Permanent Mission of Germany and the Bonn International Centre for Conversion (BICC))

Press conferences

The schedule below is tentative; up-to-date information can be obtained at www.un.org/News/ossg/conf.htm.

Wednesday, 9 July 2003

Room S-226

12 noon Press briefing by the Spokesman

Forthcoming official meetings

Economic and Social Council

Substantive session of 2003
(30 June–25 July 2003)

Coordination segment
[Item 4 of the provisional agenda]
(8–10 July)

In accordance with Council decision 2002/309 of 19 December 2002, the coordination segment will focus on "The role of the Economic and Social Council in the integrated and coordinated implementation of the outcomes of and follow-up to major United Nations conferences and summits." There will be a speaker's list for this segment. Delegations wishing to be inscribed on this list of speakers are invited to contact the secretariat of the Council (Ms. June Chesney (tel. 011-41-22-917-7347; fax. 011-41-22-917-0351)).

Humanitarian affairs segment
[Item 5 of the provisional agenda]
(11–15 July)

In accordance with Council decision 2003/210 of 5 March 2003, the humanitarian affairs segment will focus on "Strengthening of the coordination of the United Nations humanitarian assistance, with particular attention to: (a) humanitarian financing and effectiveness of humanitarian assistance and (b) transition from relief to development". It was also decided to hold a panel, within the framework of the theme, on "Responding to the effects of HIV/AIDS and other wide spread diseases on humanitarian relief operations"." Delegations wishing to be inscribed on this list of speakers for 11 July are invited to contact the secretariat of the Council (Ms. June Chesney (tel. 011-41-22-917-7347; fax. 011-41-22-917-0351)).

General segment
[Items 6–14 of the provisional agenda]
(16–23 (morning) July)

The general segment will begin on 16 July with item 6 (Implementation of and follow-up to major United Nations conferences and summits) and will continue on 17 and 18 July and from 21 to 22 July, in the morning and the afternoon, and on 23 July, in the morning. Delegations wishing to be inscribed on this list of speakers for this segment are invited to contact the Secretariat of the Council (Ms. June Chesney (tel. 011-41-22-917-7347; fax. 011-41-22-917-0351)).

Finalization of all outstanding matters and documents processing
(23 July (afternoon) to 25 July (morning))

Conclusion of work
(25 July (afternoon))

Statements

Delegations wishing to have their statements circulated should make available, to the Conference Officers in Geneva, 250 copies.

Sixteenth United Nations Regional Cartographic Conference for Asia and the Pacific

The Sixteenth United Nations Regional Cartographic Conference for Asia and the Pacific will be held at the Okinawa Convention Centre in Okinawa, Japan from 14 to 18 July 2003. The session will be convened on Monday, 14 July, at 2 p.m. The provisional annotated agenda and proposed organization of work for the Conference are contained in document E/CONF.95/1/Add.1. Additional information on the Conference can be obtained at the following Web site: unstats.un.org/unsd/geoinfo/default.htm.

Other forthcoming meetings

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

OIC Group *(at the expert level)*

There will be a meeting of the OIC *(at the expert level)* on Thursday, 10 July 2003, from 3 to 6 p.m. in the Conference Room 6.

Panel discussion to present the Handbook for Parliamentarians on the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women and its Optional Protocol

There will be a panel discussion, sponsored by the Division for the Advancement of Women, Department of Economic and Social Council, and the Inter-Parliamentary Union, to present the Handbook for Parliamentarians on the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women and its Optional Protocol, on Monday, 14 July 2003, from 1.15 to 2.15 p.m. in Conference Room 2. Ms. Carolyn Hannan, Director of the Division for the Advancement of Women, will moderate the event. Members of permanent missions, Secretariat staff, non-governmental organizations and the media are invited to attend. For more information, please contact Ms. Assiya Akanay, Division for the Advancement of Women (tel. 1 (212) 963-8034; e-mail akanay@un.org).

UNITAR Policy Awareness and Training in Information Technology Workshop Series 2003

The United Nations Institute for Training and Research (UNITAR), the ICT Task Force and Intel Corporation organize the Series entitled "Policy Awareness and Training in Information Technology" 2003, under the auspices of the Working Group on Informatics. The programme consists of a set of four progressive modules and one seminar presented as a cycle, which is being repeated five times in 2003. The first four modules of each cycle, geared towards all diplomats focus on: (a) introduction to computers and Windows 2000; (b) e-mail and Internet search basics; (c) introduction to Microsoft Word 2000; and (d) Web page design basics and usability techniques. The fifth module, conducted as an interactive seminar, covers policy and security issues in information technology and is aimed essentially at ambassadors and senior diplomats and open to members of the United Nations staff, as well as non-governmental organizations.

The first four modules of cycle IV in the 2003 series, to be conducted in English, will be held on every other Thursday, from 17 July to 28 August 2003. The fifth module in this cycle will take place on 21 November. For further information, please contact UNITAR (room DC1-603, tel. 1 (212) 963-9196 or 963-3021).

Announcements

Security Council

Daily informal briefings

As from Thursday, 3 July 2003, and for the rest of the month, the Presidency of the Security Council will conduct informal briefings daily on the current work of the Council for Member States of the United Nations which are non-members of the Council, except on days on which no informal consultations are scheduled. The briefings will take place immediately following the adjournment of the informal consultations in the Press Briefing Room (S-226).

Recorded information

Recorded information about previously unscheduled meetings and consultations of the whole of the Security Council may be obtained by calling 1 (212) 963-8530.

Summary of meetings

Tuesday, 8 July 2003

General Assembly

Ad Hoc Committee on the Indian Ocean
2003 session

450th meeting

The Chairman of the Committee, H.E. Mr. Chithambaranathan Mahendran (Sri Lanka), opened the session.

Adoption of the Agenda . . . . . [1]

The Committee adopted its provisional agenda (A/AC.159/L.133).

Election of other officers . . . . . [2]

The Committee elected H.E. Mr. Filipe Chidumo (Mozambique) as Vice-Chairman, by acclamation.

Report of the Chairman of the Committee pursuant to paragraph 3 of the General Assembly resolution 56/16 of 29 November 2001 . . . . . [3]

The Chairman reported to the Committee on his consultations.

Statements were also made by the representatives of Indonesia, Australia and Pakistan.

Adoption of the report of the Ad Hoc Committee to the General Assembly at its fifty-eighth session . . . . . [4]

The Rapporteur, Mr. Randrianarivony (Madagascar), introduced the draft report (A/AC.159/L.134).

The Committee adopted its draft report to the General Assembly at its fifty-eighth session, as orally amended.

The Committee thus concluded its work for the 2003 session.

First Biennial Meeting of States to Consider the Implementation of the Programme of Action to Prevent, Combat and Eradicate the Illicit Trade in Small Arms and Light Weapons in All Its Aspects

3rd meeting

Consideration of the national implementation of the Programme of Action . . . . . [9]

The Meeting continued its consideration of agenda item 9 and heard statements by the representatives of Uruguay, the United Kingdom, Paraguay, India, Germany, Bulgaria, the Central African Republic, Costa Rica, Algeria, Botswana, Cambodia, Ukraine, the Islamic Republic of Iran, Thailand, the Philippines, Malaysia, Trinidad and Tobago, Egypt, Colombia, Guyana. Croatia, Turkey, Saudi Arabia and Chile.

4th meeting

The Meeting continued its consideration of agenda item 9 and heard statements by the representatives of Sierra Leone, Armenia, Argentina, Burundi, Morocco, Austria, Kenya, Serbia and Montenegro, Nepal, Kazakhstan, Pakistan, Bangladesh, Myanmar, Israel, the Republic of the Congo, El Salvador, Belarus, Uganda, the Niger and Burkina Faso.

The observer of the Holy See made a statement.

The representative of Somalia made a statement in the exercise of the right of reply.

Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination Against Women

Committee on the Elimination of Discrimination against Women
Twenty-ninth session

617th-618th meetings

Consideration of reports submitted by States parties under article 18 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women . . . . . [4]

The Committee considered the fourth and the fifth periodic reports of Japan (CEDAW/C/JPN/4, CEDAW/C/JPN/5).

The representative of the reporting State introduced the reports submitted by her Government.

Members of the Committee posed questions.

General Assembly

International Law Commission
Fifty-fifth session
United Nations Office at Geneva

Tuesday, 8 July 2003

2771st meeting *Unilateral acts of States* . . . . . [5]

The Commission continued its consideration of the sixth report on the topic (A/CN.4/534) and decided to establish an open-ended Working Group.

Economic and Social Council

Substantive session of 2003
United Nations Office at Geneva

Wednesday, 2 July 2003

17th meeting *High-level segment*

Promoting integrated approach to rural development in developing countries for poverty eradication and sustainable development . . . . . [2]

The Council resumed its consideration of the item.

Statements were made by H.E. Mr. Petko Draganov, Deputy Minister of Foreign Affairs of Bulgaria; H.E. Ms. Séraphine Wakana, Minister for Development Planning and Reconstruction of Burundi; H.E. Mr. Immanuel Ngatjizeko, Director-General of the National Planning Commission of Namibia; H.E. Mr. Mohd. Effendi Norwawi, Minister of Agriculture of Malaysia; H.E. Mr. G. Ali Khoshroo, Deputy Foreign Minister for Legal and International Affairs of the Islamic Republic of Iran; The Hon. Semaluka Kiwanuka, Minister of State for Luwero Triangle, Office of the Prime Minister of Uganda; H.E. Mr. João Carrilho, Deputy Minister of Agriculture and Rural Development of Mozambique; H.E. Maokola Majogo, Minister of State, Office of the Vice-President of the United Republic of Tanzania; H.E. Ms. Rosella Cominetti, Director-General of Production of INDAP, Ministry of Agriculture of Chile; H.E. Mr. Bjørn Skogmo, Deputy Secretary-General, Ministry of Foreign Affairs of Norway; H.E. Mr. Abdulwahab A. Attar, Permanent Representative of Saudi Arabia to the United Nations Office at Geneva; H.E. Mr. Bernard Kessedjian, Permanent Representative of France to the United Nations Office at Geneva; H.E. Mr. Hernán Escudero, Permanent Representative of Ecuador to the United Nations Office at Geneva; H.E. Mr. Jaynarain Meetoo, Permanent Representative of Mauritius to the United Nations; H.E. Mr. Sha Zukang, Permanent Representative of China to the United Nations Office at Geneva; and H.E. Mr. Toufiq Ali, Permanent Representative of Bangladesh to the United Nations Office at Geneva.

The Secretary-General of the Institution for the Use of Micro-Algae Spirulina Against Malnutrition made a statement.

The Assistant Director General of the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization.

The representative of the World Federation of United Nations Associations made a statement.

18th meeting

Promoting integrated approach to rural development in developing countries for poverty eradication and sustainable development . . . . . [2]

The Council resumed its consideration of the item.

Statements were made by H.E. Mr. Sani Abdallah, Permanent Secretary, Federal Ministry of Agriculture of Nigeria; H.E. Mr. Alfredo Chiaradia, Permanent Representative of Argentina to the United Nations Office at Geneva; H.E. Mr. Nugroho Wisnumurti, Permanent Representative of Indonesia to the Untied Nations Office at Geneva; H.E. Mr. Murari Raj Sharma, Permanent Representative of Nepal to the United Nations; H.E. Mr. Alfred Dube, Permanent Representative of Botswana to the United Nations, Mr. Mohamed Ali Al-Malki, Chargé d'Affaires of the Permanent Mission of Qatar to the United Nations Office at Geneva; Mr. Amgad Maher Abdel Ghaffar, Chargé d'Affaires of the Permanent Mission of Egypt to the United Nations Office at Geneva; Mr. Achim Steiner, Director-General of IUCN – The World Conservation Union; Ms. Husniyya Mammadova, Advisor to the Minister of Foreign Affairs of Azerbaijan; Mr. Yeshey Dorji, Chargé d'Affaires of the Permanent Mission of Bhutan to the United Nations; Mr. Paul Essel, Minister Plenipotentiary of the Permanent Mission of Ghana to the United Nations; Mr. Murad Hamaima, Minister Plenipotentiary of the Permanent Mission of the Libyan Arab Jamahiriya to the United Nations Office at Geneva; H.E. Mr. Mohamed-Salah Dembri, Permanent Representative of Algeria to the United Nations Office at Geneva; and H.E. Mr. Pablo Morán, Permanent Representative of Peru to the Food and Agriculture Organization of the United Nations.

The representatives of United Nations Industrial Development Organization and the International Labour Organization Office to the United Nations made statements.

The representative of the International Confederation of Free Trade Unions made a statement.

Adoption of the draft Ministerial Declaration submitted by the President of the Council

The President of the Council introduced the draft Ministerial Declaration submitted by him on the basis of informal consultations, as contained in the informal paper circulated as future E/2003/L.9.

The Council then adopted the draft Ministerial Declaration, as orally corrected.

The President of the Council made a concluding statement.

The Under-Secretary-General for the Department of Economic and Social Affairs made a statement.

The President of the Council declared closed the high-level segment of the 2003 substantive session of the Council.

Thursday, 3 July 2003

19th meeting

Operational activities segment

Operational activities of the United Nations for international development cooperation [3]

The Vice-President of the Council, Mr. Abdul Mejid Hussein (Ethiopia), opened the segment and made an introductory statement.

High-level panel discussion: Resources for operational activities for development, reviewing the progress made on the issue of funding on development cooperation activities of the United Nations

The Council held a high-level panel discussion on resources for operational activities for development, reviewing the progress made on the issue of funding on development cooperation activities of the United Nations.

The Moderator of the panel, Mr. Nitin Desai, Under Secretary-General for Economic and Social Affairs, made introductory remarks and introduced the panellists.

The following panellists made presentations: H.E. Mr. Walter Fust, Director-General for Development Cooperation, Ministry of Foreign Affairs of Switzerland; H.E. Mr. Marco Cesar Naslausky, Director-General for Development Cooperation, Ministry of Foreign Affairs of Brazil; H.E. Ms. Ruth Jacoby, Director-General for Development Cooperation, Ministry of Foreign Affairs of Sweden; Mr. Ariel Buira, Chairman of the Group of 24; H.E. Mr. Ron Keller, Director-General for International Cooperation, Ministry of Foreign Affairs of the Netherlands; Professor Muchkund Dubey, President of the Council for Social Development, India; Mr. Jean-Claude Fauré, former Chairman of the Development Assistance Committee/Organization for Economic Cooperation and Development; and Mr. Bruce Jenks, Associate Administrator and Director of the Bureau for Resources and Strategic Partnerships of the United Nations Development Programme.

An exchange of views with the panellists ensued, in which the representatives of the following countries participated: Chile, Guatemala, Nigeria, El Salvador, South Africa, Sweden, Germany and Norway.

The Moderator made concluding remarks.

20th meeting

Operational activities of the United Nations for international development cooperation [3]

Dialogue with executive heads of United Nations funds and programmes

The Council continued its consideration of the item and held a dialogue with executive heads of United Nations funds and programmes.

The Vice-President of the Council, Mr. Abdul Mejid Hussein (Ethiopia), made opening remarks.

Presentations were made by the Administrator of the United Nations Development Programme, the Executive Director of the United Nations Children's Fund, the Executive Director of the United Nations Population Fund and the Deputy Executive Director of the World Food Programme.

A free-flowing dialogue with the executive heads ensued, in which the representatives of the following countries participated: El Salvador, France, Russian Federation, Switzerland, Denmark, Senegal, United Kingdom, Norway, Nepal and Netherlands, as well as the representative of the World Federation of United Nations Associations.

The President of the Council also participated in the dialogue.

Friday, 4 July 2003

21st meeting

Operational activities segment

Operational activities of the United Nations for international development cooperation [3]

High-level panel discussion: An impartial and independent assessment of the extent to which the United Nations funds, programmes and agencies at the field level learn lessons from their evaluations and to formulate proposals on how to improve the feedback mechanisms at the field level

The Council continued its consideration of the item and held a high-level panel discussion on an impartial and independent assessment of the extent to which the United Nations funds, programmes and agencies at the field level learn lessons from their evaluations and to formulate proposals on how to improve the feedback mechanisms at the field level.

The Vice-President of the Council, Mr. Abdul Mejid Hussein (Ethiopia), made introductory remarks.

The Moderator of the panel, Mr. Patrizio Civili, Assistant Secretary-General for Policy Coordination and Inter-Agency Affairs, made introductory remarks and introduced the panellists.

The following panellists made presentations: Mr. Colin Kirk, Head of the Evaluation Department, Department for International Development of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland; Mr. Hans Lundgren, Adviser on Aid Effectiveness of the Organization for Economic Cooperation and Development/Development Assistance Committee Secretariat; Mr. Luciano Lavizzari, Director, Evaluation Office, International Fund for Agricultural Development; Mr. Alan Nurul, Deputy Director, Evaluation Office, United Nations Development Programme; Mr. Mahesh Patel, Director, Evaluation Office, United Nations Children's Fund; Mr. Eduardo Wiesner, Senior Partner of Wiesner and Asociados, Colombia; Mr. Dharam Ghai, Evaluator Consultant, Kenya.

An exchange of views with the panellists ensued, in which the representatives of Congo, Nigeria and the United Kingdom, as well as the representative of the Joint Inspection Unit, participated.

The Chief of the Development Cooperation Policy Branch of the Division for ECOSOC Support and Coordination, Department of Economic and Social Affairs, made a statement.

The Moderator of the panel made concluding remarks.

The Vice-President of the Council also made concluding remarks.

22nd meeting

Operational activities of the United Nations for international development cooperation [3]

Dialogue with the United Nations country team for Senegal

The Council continued its consideration of the item and held a discussion with the United Nations country team for Senegal.

Statements were made by Mr. Niane Thierno Seydou, Coordinator Cellule de Suivi PLCP/MEF, Ministère de l'Économie et des Finances of Senegal, Mr. Cheikh Mouhamady Cissoko, Président d'honneur CNCR (NGO), Senegal, and Mrs. Wore Gana Seck, Vice-President of CONGAD (NGO), Senegal.

The Resident Coordinator and Resident Representative of United Nations Development Programme, Mr. Ahmed Rhazaoui, made a presentation and introduced the other representatives of the country team for Senegal.

Presentations were then made by the following representatives of the country team: Mr. Alain Nickels, Representative, United Nations Industrial Development Organization; and Mr. Ian Hopwood, Resident Representative, United Nations Children's Fund.

A dialogue with the country team ensued, in which statements were made by the representatives of Sweden, Germany, Denmark, France and Senegal.

Statements were also made by the representatives of the World Bank and the United Nations Development Programme.

The Resident Coordinator and Resident Representative of the United Nations Development Programme made concluding remarks.

Monday, 7 July 2003

23rd meeting

Operational activities segment

Operational activities of the United Nations for international development cooperation [3]

(a) Follow-up to policy recommendations of the General Assembly and the Council

(b) Reports of the Executive Boards of the United Nations Development Programme/United Nations Population Fund, the United Nations Children's Fund and the World Food Programme

(c) Economic and technical cooperation among developing countries

The Council began its general discussion of the item and heard introductory statements by the Assistant Secretary-General for Policy Coordination and Inter-Agency Affairs and an Inspector from the Joint Inspection Unit.

Statements were made by the representatives of Italy (on behalf of the European Union, Bulgaria, Cyprus, the Czech Republic, Estonia, Hungary, Latvia, Lithuania, Malta, Poland, Romania, the Slovak Republic, Slovenia and Turkey), Australia, the United States, the Russian Federation, China, Pakistan, Guatemala, India, the Republic of Korea, Ukraine, Azerbaijan, Japan, Benin, Nigeria and Chile, as well as by the observers for Morocco (on behalf of the Group of 77 and China) and Switzerland.

Statements were also made by the representatives of the World Health Organization, the World Bank and the International Labour Organization.

The representative of the United Nations Population Fund made a statement.

24th meeting

Adoption of the agenda and other organizational matters . . . . . [1]

The Council resumed its consideration of the item and heard a statement by the President of the Council.

The representative of the United States made a statement.

The Council then approved revisions to the programme of work contained in an information paper circulated to the Council.

Operational activities segment

Operational activities of the United Nations for international developmen. cooperation [3]

(a) Follow-up to policy recommendations of the General Assembly and the Council

(b) Reports of the Executive Boards of the United Nations Development Programme/United Nations Population Fund, the United Nations Children's Fund and the World Food Programme

(c) Economic and technical cooperation among developing countries

The Council resumed its general discussion and heard an introductory statement by the Policy Adviser for the Special Unit for Technical Cooperation among Developing Countries of the United Nations Development Programme.

Statements were made by the representatives of Jamaica, Kenya, the Islamic Republic of Iran and Cuba, as well as by the observers for Indonesia and Norway.

The representative of Partners for Population and Development made a statement.

Statements in response to questions raised were made by the Director of the United Nations Affairs and External Relations of UNICEF, the Director of the Division of United Nations Affairs of UNDP, the representative of the World Food Programme and the Deputy Executive Director of UNFPA.

The Assistant Secretary-General for Policy Coordination and Inter-Agency Affairs made concluding remarks.

The Council thus concluded its general discussion of the item.

Signatures, Ratifications, etc.

[Multilateral Treaties Deposited with the Secretary-General]

Declaration recognizing as compulsory the jurisdiction of the International Court of Justice, under article 36, paragraph 2, of the Statute of the Court. Lima, 9 April 2003

Declaration under article 36 (2) of the Statute: Peru (7 July 2003)[1]

International Sugar Agreement, 1992. Geneva, 20 March 1992

Establishment of conditions of accession for Venezuela: (8 July 2003)[1]

Treaty event

Focus 2003: Treaties against transnational organized crime and terrorism

United Nations Headquarters (23–26 September 2003)

Signature of and deposit of instruments relating to multilateral treaties deposited with the Secretary-General

The Treaty Event will take place from 23 to 26 September 2003 at Headquarters. Appropriate facilities, including media coverage, will be made available for treaty actions to be undertaken in a solemn setting.

Delegations that have notified the Secretary-General, in response to his letter of 2 April 2003, and those still intending to do so, of their intention to sign or deposit instruments relating to multilateral treaties under his custody, in particular those relating to transnational organized crime and terrorism, are advised to contact the Treaty Section of the Office of Legal Affairs to promptly arrange appointments (room S-3200; tel. 1 (212) 963-5047; fax 1 (212) 963-3693; e-mail treaty@un.org).

[1] Date of receipt of the relevant documents.

Delegations are also requested to submit copies of instruments of ratification, acceptance, approval, or accession, including, where appropriate, texts of declarations and reservations, and, as necessary, full powers to the Treaty Section by 1 September 2003 for verification.

It is recalled that, under the established international practice, only Heads of State, Heads of Government or Ministers for Foreign Affairs are empowered, by virtue of their functions, to sign treaties on behalf of States without having to produce full powers to that effect. Other representatives wishing to sign treaties must be in possession of appropriate full powers, which expressly authorize signature of specified treaties by a named representative issued and signed by one of these authorities.

Technical Briefing

The United Nations Convention against Transnational Organized Crime and its three Protocols, and the new United Nations Convention against Corruption

United Nations Headquarters (*today*, 9 July 2003)

To complement the panel discussion, on 8 July 2003, on the International Rule of Law: Multilateral Treaties against Transnational Organised Crime and Terrorism, the United Nations Office on Drugs and Crime will hold a technical briefing for staff of permanent missions, *today*, 9 July 2003 at 10 a.m. in Conference Room B.

For more information, please contact the United Nations Office on Drugs and Crime (tel. 1 (212) 963-7536; fax 1 (212) 963-4185).

Other announcements

Audio-visual Briefing on United Nations Field Missions

There will be a short audio-visual briefing on United Nations field missions, organized by the Situation Centre of the Department of Peacekeeping Operations, on Thursday, 10 July 2003, from 10 to 10.15 a.m. in the Dag Hammarskjöld Library Auditorium. The briefing is open to all Member States.

Web Sites

President of the General Assembly:
www.un.org/ga/president

Presidency of the Security Council:
www.un.org/Docs/sc/presidency
www.un.org/french/docs/sc/presidency/
www.un.org/spanish/docs/presidency

Security Council Committee established pursuant to resolution 1373 (2001) concerning counter-terrorism:

www.un.org/arabic/documents/SCCommittees/1373
www.un.org/chinese/aboutun/prinorgs/sc/committees/1373/1373.htm
www.un.org/docs/sc/committees/1373
www.un.org/french/docs/sc/committees/1373
www.un.org/russian/documen/scdocs/committees/1373
www.un.org/spanish/docs/comites/1373/index.html

Security Council:
www.un.org/sc

Economic and Social Council:
www.un.org/esa/coordination/ecosoc

Italian presidency of the European Union:
www.italyun.org
http://europa-eu-un.org

Journal of the United Nations:
www.un.org/Docs/journal/En/lateste.pdf
www.un.org/Docs/journal/Fr/latestf.pdf

Daily list of documents issued at Headquarters

With the exception of sales publications and public information material, hyperlinked official documents listed hereunder may be accessed through the Official Document System of the United Nations in the electronic version of the present Journal. The list contains documents issued by 2 p.m. on 8 July 2003.

Symbol	*Main title*
General Assembly	**Documents**
	Fifty-seventh session
A/57/840/Add.1	Item 117 — Scale of assessments for the apportionment of the expenses of the United Nations — Letter dated 7 July 2003 from the Secretary-General to the President of the General Assembly [A C E F R S]
	Fifth Committee
A/C.5/57/INF/1/Corr.3*	Reissued for technical reasons [E F S (trilingual)]

Fifty-eighth session

A/58/92 Item 131 of the preliminary list — Joint Inspection Unit — Report of the Joint Inspection Unit on management audit review of outsourcing in the United Nations system and United Nations funds and programmes — Note by the Secretary-General [A C E F R S]

Security Council

Documents

S/Agenda/4784 Provisional agenda [A C E F R S]

Economic and Social Council

Documents

Substantive session of 2003

E/2003/15/Add.1 Item 10 of the provisional agenda — Regional cooperation — Regional cooperation in the economic, social and related fields — Report of the Secretary-General — Matters calling for action by the Economic and Social Council or brought to its attention [A C E F R S]

Committee for Programme and Coordination
Forty-third session

E/AC.51/2003/L.5 Item 9 — Adoption of the report of the Committee on the work of its forty-third session — Draft report [A C E F R S]

E/AC.51/2003/L.5/Add.5

Item 9 — Adoption of the report of the Committee on the work of its forty-third session — Programme questions: proposed programme budget for the biennium 2004-2005 — Section 3 — Political affairs [A C E F R S]

E/AC.51/2003/L.5/Add.7

Item 9 — Adoption of the report of the Committee on the work of its forty-third session — Programme questions: proposed programme budget for the biennium 2004-2005 — Section 5 — Peacekeeping operations [A C E F R S]

E/AC.51/2003/L.5/Add.28

Item 9 — Adoption of the report of the Committee on the work of its forty-third session — Programme questions: proposed programme budget for the biennium 2004-2005 — Section 27 - - Humanitarian assistance [A C E F R S]

Published at Headquarters, New York, by the Department for General Assembly and Conference Management.

No 2003/130

Mercredi 9 juillet 2003

Journal

des Nations Unies

Programme et ordre du jour des séances et des réunions

Séances officielles prévues au calendrier

Mercredi 9 juillet 2003

Conseil de sécurité

10 heures . . . . . 4785e séance . . . . . Salle du Conseil de sécurité

1. Adoption de l'ordre du jour
2. Mission du Conseil de sécurité

   Rapport de la mission effectuée par le Conseil de sécurité en Afrique de l'Ouest (S/2003/688)

Assemblée générale

Cinquante-huitième session

Débat général
(23–26 septembre 2003, 29 septembre–3 octobre 2003)

La liste provisoire des orateurs (No 1) pour le débat général de la cinquante-huitième session ordinaire de l'Assemblée générale est maintenant disponible au Service des affaires de l'Assemblée générale (bureaux S-2925 et S-2940B). La liste provisoire des orateurs (No 1) a également été télécopiée directement aux missions permanentes (bureau du Représentant permanent).

Il est rappelé aux délégations que, conformément à la pratique des sessions récentes de l'Assemblée générale, un temps de parole volontairement limité à un maximum de 15 minutes par délégation sera observé durant le débat général. La liste des orateurs est établie sur la base de cette limite de 15 minutes. Un mécanisme a été installé à la tribune de l'Assemblée générale afin d'aider les orateurs à respecter la limite du temps de parole.

03-41893

Assemblée générale

Cinquante-huitième session

Débat plénier de haut niveau consacré à la suite à donner aux résultats de la vingt-sixième session extraordinaire : mise en oeuvre de la Déclaration d'engagement sur le virus de l'immunodéficience humaine et le syndrome d'immunodéficience acquise (VIH/sida) (22 septembre 2003)

Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs pour le débat plénier de haut niveau consacré à la suite à donner aux résultats de la vingt-sixième session extraordinaire — mise en oeuvre de la Déclaration d'engagement sur le virus de l'immunodéficience humaine et le syndrome d'immunodéficience acquise (VIH/sida), qui aura lieu le lundi 22 septembre 2003, conformément à la résolution 57/308 de l'Assemblée générale du 22 mai 2003, sont priées d'envoyer leurs inscriptions, y compris le nom et le titre complet de l'orateur, au Service des affaires de l'Assemblée générale par télécopie (1 (212) 963-3783) ou par courriel (dizon@un.org).

Il est rappelé aux délégations que la liste des orateurs devant intervenir en plénière sera établie dans l'ordre où les demandes auront été présentées, l'ordre de préséance étant le suivant : a) Chefs d'État ou de gouvernement ; b) Vice-présidents/princes héritiers ou princesses héritières; c) Vice-premiers ministres; d) Plus haut responsable du Saint-Siège, en sa qualité d'État observateur, et de la Palestine, en sa qualité d'observateur; e) Ministres; f) Vice-ministres; et g) Chefs de délégation. La première liste d'orateurs sera disponible à toutes le lundi 4 août 2003.

Il est également rappelé aux délégations que les interventions en débat plénier ne doivent pas dépasser cinq minutes chacune.

Assemblée générale

Première Réunion biennale des États chargée d'examiner l'application du Programme d'action en vue de prévenir, combattre et éliminer le commerce illicite des armes légères sous tous ses aspects

10 à 13 heures		5e séance	Salle de conférence 4
15 à 18 heures		6e séance	Salle de conférence 4
	1.	Examen de l'exécution du Programme d'action au niveau national	[9]
	2.	Examen de l'exécution du Programme d'action au niveau régional	[10]
	3.	Examen de l'exécution du Programme d'action au niveau mondial	[11]
	4.	Déclarations d'organisations non gouvernementales et de la société civile	[14]

Comité consultatif pour les questions administratives et budgétaires

15 à 18 heures — Séance privée — Salle de conférence 10

Projet de rapport

Comité mixte de la Caisse commune de pensions du personnel des Nations Unies

Comité permanent

10 à 13 heures — Séance privée — Salle du Conseil économique et social

15 à 18 heures — Séance privée — Salle du Conseil économique et social

Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes

Comité pour l'élimination de la discrimination à l'égard des femmes
Vingt-neuvième session

10 heures à midi — 619e séance — Salle de conférence 2

Examen des rapports présentés par les États parties en application de l'article 18 de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes [4]

Réponses du représentant du Gouvernement du Costa Rica

Groupe de travail plénier

Midi à 13 heures — Séance privée — Salle de conférence 2

15 à 18 heures — Séance privée — Salle de conférence 2

Application de l'article 21 de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes [5]

Moyens d'accélérer les travaux du Comité [6]

Conseil économique et social

Comité du programme et de la coordination
Quarante-troisième session

15 heures — 23e séance (privée) — Salle de conférence 1

1. Adoption du rapport du Comité sur les travaux de sa quarante-troisième session (E/AC.51/2003/L.5 et Add.1 à Add.42 et Add.44) [9]
2. Ordre du jour provisoire de la quarante-quatrième session du Comité (E/AC.51/2003/L.4) [8]
3. Clôture des travaux de la quarante-troisième session du Comité

Autres réunions

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Mercredi 9 juillet 2003

Consultations officieuses ouvertes à tous sur le projet de résolution sur la compréhension, l'harmonie et la coopération religieuses et culturelles (A/57/L.12/Rev.2) (organisée par la Mission permanente du Pakistan)

10 à 13 heures — Réunion privée — Salle de conférence C

Activités parallèles à l'occasion de la première Réunion biennale des États chargée d'examiner l'application du Programme d'action en vue de prévenir, combattre et éliminer le commerce illicite des armes légères sous tous ses aspects (7-11 juillet 2003)

À l'occasion de la première Réunion biennal des États chargés d'examiner l'application du Programme d'action sur les armes légères, des activités parallèles auront lieu *aujourd'hui* 9 juillet 2003, comme suit :

De 13 h 15 à 14 h 45, dans la salle de conférence 4 : Réunion d'information sur le thème "Évaluation participative des programmes de collection d'armes: expériences du projet des armes pour le développement de l'UNIDIR " (organisée par l'Institut des Nations Unies pour la recherche sur le désarmement (UNIDIR)); et

De 13 h 15 à 14 h 45, dans la salle de conférence 5 : Réunion d'information sur le thème "Programmes de formation pour les pays les moins avancés – Renforcer les capacités pour le contrôle des petites armes " (organisée par la Mission permanente de l'Allemagne et le Centre international de Bonn pour la conversion (BICC))

Conférences de presse

L'horaire ci-dessous est provisoire, une mise à jour peut être obtenue à l'adresse www.un.org/News/os/jc_conf.htm

Mercredi 9 juillet 2003

Salle S-226

Midi — Point de presse du Porte-parole

Réunions officielles à venir

Conseil économique et social

Session de fond de 2003
(30 juin–25 juillet 2003)

Débat consacré aux questions de coordination
[Point 4 de l'ordre du jour provisoire]
(8–10 juillet)

Conformément à la décision 2002/309 du Conseil daté du 19 décembre 2002, le thème du débat consacré aux questions de coordination sera "Le rôle du Conseil économique et social dans l'application et le suivi intégrés et coordonnés des textes issus des grandes conférences et réunions au sommet organisées sous l'égide de l'Organisation des Nations Unies." Il y aura une liste d'orateurs pour ce débat. Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs sont priées de contacter le secrétariat du Conseil (Mme June Chesney (tél. 011-41-22-917-7347; télécopie 011-41-22-917-0351)).

Débat consacré aux affaires humanitaires
[Point 5 de l'ordre du jour provisoire]
(11–15 juillet)

Conformément à la décision 2003/210 du Conseil datée du 5 mars 2003, le thème du débat consacré aux affaires humanitaires s'intitulera "Renforcement de la coordination de l'assistance humanitaire fournie par l'Organisation des Nations Unies, une attention particulière étant accordée : a) au financement et à l'efficacité de l'assistance humanitaire; b) au passage de la phase des secours à celle de l'aide au développement". Dans ce contexte, le Conseil organisera aussi une table ronde sur le thème subsidiaire intitulé "Mesures prises pour faire face aux répercussions du VIH/sida et d'autres maladies épidémiques sur les interventions humanitaires". Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur cette liste des orateurs sont priées de contacter le secrétariat du Conseil (Mme June Chesney (tél. 011-41-22-917-7347; télécopie 011-41-22-917-0351)).

Débat général
[Points 6 à 14 de l'ordre du jour provisoire]
(16–23 (matin) juillet)

Le débat général commencera le 16 juillet par l'examen du point 6 (Application et suivi intégrés et coordonnés des résultats des grandes conférences et réunions au sommet organisées sous l'égide des Nations Unies) et se poursuivra les 17 et 18 juillet et les 21 et 22 juillet, dans la matinée et l'après-midi, et le 23 juillet, dans la matinée. Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs pour le débat sont priées de contacter le secrétariat du Conseil (Mme June Chesney (tél. 011-41-22-917-7347; télécopie 011-41-22-917-0351)).

Finalisation de toutes les questions en suspens et traitement des documents
(23 juillet (après-midi) au 25 juillet (matin))

Achèvement des travaux
(25 juillet (après-midi))

Déclarations

Les délégations qui souhaitent distribuer leurs déclarations doivent fournir 250 exemplaires aux proposés aux salles de conférence à Genève.

Seizième Conférence cartographique régionale des Nations Unies pour l'Asie et le Pacifique

La seizième Conférence cartographique régionale des Nations Unies pour l'Asie et le Pacifique aura lieu au Centre des conférences d'Okinawa à Okinawa (Japon), du 14 au 18 juillet 2003. La session sera ouverte le lundi 14 juillet à 14 heures. L'ordre du jour provisoire annoté et la proposition d'organisation des travaux de la conférence figurent dans le document E/CONF.95/1/Add.1. D'autres renseignements sur la Conférence sont disponibles à l'adresse unstats.un.org/unsd/geoinfo/default.htm.

Autres réunions à venir

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies

Groupe de la OCI *(au niveau des experts)*

Une réunion du Groupe de la OCI *(au niveau des experts)* aura lieu le jeudi 10 juillet 2003 de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 6.

Table ronde en vue de présenter le Manuel à l'usage des parlementaires spécialistes de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes et de son Protocole facultatif

Une table ronde en vue de présenter le Manuel à l'usage des parlementaires spécialistes de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes et de son Protocole facultatif panel discussion, parrainée par la Division de la promotion de la femme du Département des affaires économiques et sociales et l'Union interparlementaire, aura lieu le lundi 14 juillet 2003 de 13 h 15 à 14 h 15 dans la salle de conférence 2. Mme Carolyn Hannan, Directrice de la Division de la promotion de la femme, animera la réunion. Les membres des missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat, les représentants des organisations non gouvernementales et les médias sont invités. Pour plus ample information, prière de prendre contact avec Mme Assiya Akanay, Division de la promotion de la femme (tél. 1 (212) 963-8034; courriel akanay@un.org).

Série d'ateliers de l'UNITAR sur la sensibilisation aux politiques et à la formation en matière de technologie de l'information

L'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR), le Groupe d'étude sur les technologies de l'information et de la communication et Inter Corporation organisent la série intitulée "Sensibilisation aux politiques et à la formation en matière de technologie de l'information" sous les auspices du Groupe de travail sur l'informatique. Le programme comprendra une série de quatre modules progressifs et un séminaire présentés sous forme de cycle, qui sera répété cinq fois en 2003. Les quatre premiers modules de chaque cycle, destinés à tous les diplomates, porteront sur les sujets suivants : a) ordinateurs et Windows 2000; b) notions de base sur le courrier électronique et la recherche sur le Web; c) Microsoft Word 2000; et d) conception et tenue à jour des pages Web. Le cinquième module, conçu comme un séminaire interactif, traitera des politiques et affaires de sécurité en matière de technologies de l'information et sera destiné essentiellement aux ambassadeurs et aux diplomates de rang élevé et ouvert à la participation des fonctionnaires de l'ONU et des organisations non gouvernementales.

Les quatre premiers modules du cycle IV de la série 2003, qui se déroulera en anglais un jeudi sur deux, auront lieu du 17 juillet au 28 août 2003. Le cinquième module de ce cycle se tiendra le 21 novembre 2003. Pour plus ample information, veuillez prendre contact avec l'UNITAR, (bureau DC1-603; tél. 1 (212) 963-9196 ou 963-3021).

Avis

Conseil de sécurité

Réunions d'information quotidiennes

À partir du jeudi 3 juillet 2003, et jusqu'à la fin du mois, le Président du Conseil de sécurité tiendra des réunions d'information officieuses tous les jours sur les travaux en cours du Conseil à l'intention des États Membres de l'Organisation des Nations Unies qui ne sont pas membres du Conseil, sauf quand des consultations officieuses ne sont pas prévues. Les réunions d'information auront lieu à l'issue des consultations dans la salle des conférences de presse (salle S-226).

Renseignements enregistrés

On peut obtenir des renseignements sur les séances et les consultations plénières imprévues du Conseil de sécurité en composant le numéro 1 (212) 963-8530.

Aperçu des séances

Mardi 8 juillet 2003

Assemblée générale

Comité spécial de l'océan Indien
Session de 2003

450e séance

Le Président du Comité, S.E. M. Chithambaranathan Mahendran (Sri Lanka), ouvre la session.

Adoption de l'ordre du jour [1]

Le Comité adopte l'ordre du jour provisoire (A/AC.159/L.133).

Élection d'autres membres du Bureau [2]

Par acclamation, le Comité élit S.E. M. Filipe Chidumo (Mozambique) Vice-Président.

Rapport du Président du Comité présenté en application du paragraphe 3 de la résolution 56/16 de l'Assemblée générale, en date du 29 novembre 2001 [3]

Le Président fait rapport au Comité sur ses consultations.

Les représentants de l'Indonésie, de l'Australie et du Pakistan font des déclarations.

Adoption du rapport du Comité spécial à l'Assemblée générale à sa cinquante-huitième session [4]

Le Rapporteur, M. Randrianarivony (Madagascar), présente le projet de rapport (A/AC.159/L.134).

Le Comité adopte son projet de rapport qui sera présenté à l'Assemblée générale à sa cinquante-huitième session, tel qu'il a été modifié oralement.

Le Comité termine ainsi les travaux de sa session de 2003.

Première Réunion biennale des États chargée d'examiner l'application du Programme d'action en vue de prévenir, combattre et éliminer le commerce illicite des armes légères sous tous ses aspects

3e séance

Examen de l'exécution du Programme d'action au niveau national [9]

La Réunion poursuit l'examen du point 9 de l'ordre du jour en entendant des déclarations des représentants des pays suivants : Uruguay, Royaume-Uni, Paraguay, Inde, Allemagne, Bulgarie, République centrafricaine, Costa Rica, Algérie, Botswana, Cambodge, Ukraine, République islamique d'Iran, Thaïlande, Philippines, Malaisie, Trinité-et-Tobago, Égypte, Colombie, Guyana, Croatie, Turquie, Arabie saoudite et Chili.

4e séance

La Réunion poursuit l'examen du point 9 de l'ordre du jour en entendant des déclarations des pays suivants : Sierra Leone, Arménie, Argentine, Burundi, Maroc, Autriche, Kenya, Serbie-et-Monténégro, Népal, Kazakhstan, Pakistan, Bangladesh, Myanmar, Israël, République du Congo, El Salvador, Bélarus, Ouganda, Niger et Burkina Faso.

L'observateur du Saint-Siège fait une déclaration.

Le représentant de la Somalie exerce le droit de réponse.

Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes

Comité pour l'élimination de la discrimination à l'égard des femmes
Vingt-neuvième session

617e-618e séances — *Examen des rapports présentés par les États parties en application de l'article 18 de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes* [4]

Le Comité examine les quatrième et cinquième rapports périodiques du Japon (CEDAW/C/JPN/4 et CEDAW/C/JPN/5).

La représentante de l'État faisant rapport présente les rapports soumis par son Gouvernement.

Les membres du Comité posent des questions.

Assemblée générale

Commission du droit international
Cinquante-cinquième session
Office des Nations Unies à Genève

Mardi 8 juillet 2003

2771e séance — *Actes unilatéraux des États* [5]

La Commission poursuit l'examen du sixième rapport sur la question (A/CN.4/534) et décide de créer un groupe de travail à composition non limitée.

Conseil économique et social

Session de fond de 2003
Office des Nations Unies à Genève

Mercredi 2 juillet 2003

17e séance — *Débat de haut niveau*

Promotion d'une approche intégrée du développement rural dans les pays en développement aux fins de l'élimination de la pauvreté et d'un développement durable [2]

Le Conseil reprend l'examen de ce point.

Des déclarations sont faites par S.E. M. Petko Draganov, Vice-Ministre des affaires étrangères de la Bulgarie; S.E. Mme Séraphine Wakana, Ministre de la planification du développement et de la reconstruction du Burundi; S.E. M. Immanuel Ngatjizeko, Directeur général de la Commission nationale de planification de la Namibie; S.E. M. Mohd. Effendi Norwawi, Ministre de l'agriculture de la Malaisie; S.E. M. G. Ali Khoshroo, Vice-Ministre des affaires étrangères chargé des affaires juridiques et internationales de la République islamique d'Iran; M. Semaluka Kiwanuka, Ministre d'État pour le Luwero Triangle, Cabinet du Premier Ministre, de l'Ouganda; S.E. M. João Carrilho, Vice-Ministre de l'agriculture et du développement rural du

Mozambique; S.E. M. Maokola Majogo, Ministre d'État, Cabinet du Vice-Président, de la République-Unie de Tanzanie; S.E. Mme Rosella Cominetti, Directrice générale de la production de l'INDAP, Ministère de l'agriculture du Chili; S.E. M. Bjørn Skogmo, Secrétaire général adjoint, Ministère des affaires étrangères de la Norvège; S.E. M. Abdulwahab A. Attar, Représentant permanent de l'Arabie saoudite auprès de l'Office des Nations Unies à Genève; S.E. M. Bernard Kessedjian, Représentant permanent de la France auprès de l'Office des Nations Unies à Genève; S.E. M. Hernán Escudero, Représentant permanent de l'Équateur auprès de l'Office des Nations Unies à Genève; S.E. M. Jaynarain Meetoo, Représentant permanent de Maurice auprès de l'Organisation des Nations Unies; S.E. M. Sha Zukang, Représentant permanent de la Chine auprès de l'Office des Nations Unies à Genève; et S.E. M. Toufiq Ali, Représentant permanent du Bangladesh auprès de l'Office des Nations Unies à Genève.

Le Secrétaire général de l'Institution pour l'utilisation de micro-algues Spiruline contre la malnutrition fait une déclaration.

Le Directeur général adjoint pour l'Afrique de l'Organisation des Nations Unies pour l'éducation, la science et la culture fait une déclaration.

La Représentante de la Fédération mondiale des associations pour les Nations Unies fait une déclaration.

18e séance

Promotion d'une approche intégrée du développement rural dans les pays en développement aux fins de l'élimination de la pauvreté et d'un développement durable [2]

Le Conseil reprend l'examen de ce point.

Des déclarations sont faites par S.E. M. Sani Abdallah, Secrétaire permanent, Ministère fédéral de l'agriculture du Nigéria; S.E. M. Alfredo Chiaradia, Représentant permanent de l'Argentine auprès de l'Office des Nations Unies à Genève; S.E. M. Nugroho Wisnumurti, Représentant permanent de l'Indonésie auprès de l'Office des Nations Unies à Genève; S.E. M. Murari Raj Sharma, Représentant permanent du Népal auprès de l'Organisation des Nations Unies; S.E. M. Alfred Dube, Représentant permanent du Botswana auprès de l'Organisation des Nations Unies; M. Mohamed Ali Al-Malki, Chargé d'affaires de la Mission permanente du Qatar auprès de l'Office des Nations Unies à Genève; M. Amgad Maher Abdel Ghaffar, Chargé d'affaires de la Mission permanente de l'Égypte auprès de l'Office des Nations Unies à Genève; M. Achim Steiner, Directeur général de l'UICN – Union mondiale pour la nature; Mme Husniyya Mammadova, Conseiller du Ministre des affaires étrangères de l'Azerbaïdjan; M. Yeshey Dorji, Chargé d'affaires de la Mission permanente du Bhoutan auprès de l'Organisation des Nations Unies; M. Paul Essel, Ministre plénipotentiaire de la Mission permanente du Ghana auprès de l'Organisation des Nations Unies; M. Murad Hamaima, Ministre plénipotentiaire de la Mission permanente de la Jamahiriya arabe libyenne auprès de l'Office des Nations Unies à Genève; S.E. M. Mohamed-Salad Dembri, Représentant permanent de l'Algérie auprès de l'Office des Nations Unies à Genève; et S.E. M. Pablo Morán, Représentant permanent du Pérou auprès de l'Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture.

Les représentants de l'Organisation des Nations Unies pour le développement industriel et du Bureau de l'Organisation internationale du Travail auprès de l'Organisation des Nations Unies font des déclarations.

Le représentant de la Confédération internationale des syndicats libres fait une déclaration.

Adoption du projet de déclaration ministérielle soumis par le Président du Conseil

Le Président du Conseil présente le projet de déclaration ministérielle qu'il a soumis sur la base de consultations informelles, tel qu'il figure dans le document non officiel distribué en tant que futur E/2003/L.9.

Le Conseil adopte ensuite le projet de déclaration ministérielle, tel qu'il a été corrigé oralement.

Le Président du Conseil formule des conclusions.

Le Secrétaire général adjoint du Département des affaires économiques et sociales fait une déclaration.

Le Président du Conseil déclare clos le débat de haut niveau de la session de fond de 2003 du Conseil.

Jeudi 3 juillet 2003

19e séance

Débat consacré aux activités opérationnelles

Activités opérationnelles du système des Nations Unies au service de la coopération internationale pour le développement [3]

Le Vice-Président du Conseil, M. Abdul Mejid Hussein (Éthiopie), ouvre le débat et fait une déclaration liminaire.

Réunion-débat de haut niveau portant sur les ressources consacrées aux activités opérationnelles de développement et les progrès réalisés en matière de financement des activités de coopération pour le développement du système des Nations Unies

Le Conseil tient une réunion-débat de haut niveau sur les ressources consacrées aux activités opérationnelles de développement et les progrès réalisés en matière de financement des activités de coopération pour le développement du système des Nations Unies.

Le modérateur de la réunion, M. Nitin Desai, Secrétaire général adjoint aux affaires économiques et sociales, formule des observations liminaires et présente les intervenants.

Les intervenants suivants ont fait des exposés: S.E. M. Walter Fust, Directeur général de la Direction du développement et de la coopération du Ministère suisse des affaires étrangères; S.E. M. Marco Cesar Naslausky, Directeur général du Service de la coopération pour le développement, Ministère des affaires étrangères du Brésil; S.E. Mme Ruth Jacoby, Directrice générale du Service de la coopération pour le développement, Ministère des affaires étrangères de la Suède; M. Ariel Buira, Président du Groupe des 24; S.E. M. Ron Keller, Directeur général du Service de la coopération internationale, Ministère des affaires étrangères des Pays-Bas; le professeur Muchkund Dubey, Président du Conseil pour le développement social, Inde; M. Jean-Claude Fauré, ancien Président du Comité d'aide au développement de l'Organisation de coopération et de développement économiques; et M. Bruce Jenks, Administrateur associé et Directeur du Bureau des ressources et des partenariats stratégiques du Programme des Nations Unies pour le développement.

Un échange de vues avec les intervenants s'ensuit, au cours duquel les représentants des pays suivants interviennent: Chili, Guatemala, Nigéria, El Salvador, Afrique du Sud, Suède, Allemagne et Norvège.

Le modérateur formule des conclusions.

20e séance

Activités opérationnelles du système des Nations Unies au service de la coopération internationale pour le développement [3]

Dialogue avec les chefs de secrétariat des fonds et programmes des Nations Unies

Le Conseil poursuit l'examen de ce point et a eu un dialogue avec les chefs de secrétariat des fonds et programmes des Nations Unies.

Le Vice-Président du Conseil, M. Abdul Mejid Hussein (Éthiopie), formule des observations liminaires.

Des exposés sont faits par l'Administrateur du Programme des Nations Unies pour le développement, la Directrice générale du Fonds des Nations Unies pour l'enfance, la Directrice exécutive du Fonds des Nations Unies pour la population et le Directeur exécutif adjoint du Programme alimentaire mondial.

Un échange de vues très libre avec les chefs de secrétariat s'ensuit au cours duquel les représentants des pays suivants interviennent : El Salvador, France, Fédération de Russie, Suisse, Danemark, Sénégal, Royaume-Uni, Norvège, Népal et Pays-Bas, ainsi que le représentant de la Fédération mondiale des Associations pour les Nations Unies.

Le Président du Conseil participe également au dialogue.

Vendredi 4 juillet 2003

21e séance

Débat consacré aux activités opérationnelles

Activités opérationnelles du système des Nations Unies au service de la coopération internationale pour le développement [3]

Réunion-débat de haut niveau: Une évaluation impartiale et indépendante de la façon dont les fonds, programmes et organismes des Nations Unies sur le terrain assimilent les leçons tirées de leurs propres évaluations et propositions sur la façon d'améliorer les mécanismes de rétroaction au niveau local

Le Conseil poursuit l'examen de ce point et a tenu une réunion-débat de haut niveau concernant une évaluation impartiale et indépendante de la façon dont les fonds, programmes et organismes des Nations Unies sur le terrain assimilent les leçons tirées de leurs propres évaluations, et les propositions sur la façon d'améliorer les mécanismes de rétroaction au niveau local.

Le Vice-Président du Conseil, M. Abdul Mejid Hussein (Éthiopie), fait des observations liminaires.

Le modérateur de la réunion, M. Patrizio Civili, Sous-Secrétaire général à la coordination des politiques et aux affaires interorganisations, fait des observations liminaires et présente les intervenants.

Les intervenants suivants font des exposés: M. Colin Kirk, Chef du Département de l'évaluation du Département du développement international du Royaume-Uni; M. Hans Lundgren, Conseiller sur l'efficacité de l'aide du Secrétariat du Comité d'aide au développement de l'Organisation de coopération et de développement économiques; M. Luciano Lavizzari, Directeur du Bureau de l'évaluation du Fonds international de développement agricole; M. Alan Nurul, Directeur adjoint du Bureau de l'évaluation du Programme des Nations Unies pour le développement; M. Mahesh Patel, Directeur du Bureau de l'évaluation du Fonds des Nations Unies pour l'enfance; M. Eduardo Wiesner, Associé principal de Wiesner et Asociados, Colombie; et M. Dharam Ghai, Consultant évaluateur, Kenya.

Un échange de vues avec les intervenants s'ensuit, au cours duquel les représentants du Congo, du Nigéria et du Royaume-Uni, ainsi que le représentant du Corps commun d'inspection interviennent.

Le Chef du Service des politiques de coopération en matière de développement de la Division de l'appui au Conseil économique et social et de la coordination (Département des affaires économiques et sociales) fait une déclaration.

Le modérateur de la réunion formule des conclusions.

Le Vice-Président du Conseil formule également des conclusions.

22e séance

Activités opérationnelles du système des Nations Unies au service de la coopération internationale pour le développement [3]

Dialogue avec l'équipe de pays des Nations Unies pour le Sénégal

Le Conseil poursuit l'examen de ce point et a eu une discussion avec l'équipe de pays des Nations Unies pour le Sénégal.

Des déclarations sont faites par M. Niane Thierno Seydou, Coordonnateur de la cellule de suivi PLCP/MEF, Ministère de l'économie et des finances du Sénégal, M. Cheikh Mouhamady Cissoko, Président d'honneur du CNCR (ONG), Sénégal, et Mme Wore Gana Seck, Vice-Présidente de CONGAD (ONG), Sénégal.

Le Coordonnateur Résident et Représentant Résident du Programme des Nations Unies pour le développement, M. Ahmed Rhazaoui, fait un exposé et présente les autres représentants de l'équipe de pays pour le Sénégal.

Des exposés sont ensuite faits par les représentants suivants de l'équipe de pays: M. Alain Nickels, Représentant de l'Organisation des Nations Unies pour le développement industriel; et M. Ian Hopwood, Représentant Résident du Fonds des Nations Unies pour l'enfance.

Un dialogue avec l'équipe de pays s'ensuit, au cours duquel des déclarations sont faites par les représentants de la Suède, de l'Allemagne, du Danemark, de la France et du Sénégal.

Des déclarations sont également faites par les représentants de la Banque mondiale et du Programme des Nations Unies pour le développement.

Le Coordonnateur Résident et Représentant Résident du Programme des Nations Unies pour le développement formule des conclusions.

Lundi 7 juillet 2003

23e séance

Débat consacré aux activités opérationnelles

Activités opérationnelles du système des Nations Unies au service de la coopération internationale pour le développement [3]

a) Suite donnée aux recommandations de politique générale de l'Assemblée générale et du Conseil

b) Rapports des conseils d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement/du Fonds des Nations Unies pour la population, du Fonds des Nations Unies pour l'enfance et du Programme alimentaire mondial

c) Coopération économique et technique entre pays en développement

Le Conseil entame sa discussion générale sur ce point en entendant des déclarations liminaires du Sous-Secrétaire général à la coordination des politiques et aux affaires interorganisations et d'un inspecteur du Corps commun d'inspection.

Des déclarations sont faites par les représentants de l'Italie (au nom de l'Union européenne, de la Bulgarie, de Chypre, de l'Estonie, de la Hongrie, de la Lettonie, de la Lituanie, de Malte, de la Pologne, de la République slovaque, de la République tchèque, de la Roumanie, de la Slovénie et de la Turquie), de l'Australie, des États-Unis, de la Fédération de Russie, de la Chine, du Pakistan, du Guatemala, de l'Inde, de la République de Corée, de l'Ukraine, de l'Azerbaïdjan, du Japon, du Bénin, du Nigéria et du Chili, ainsi que par les observateurs du Maroc (au nom du Groupe des 77 et de la Chine) et de la Suisse.

Des déclarations sont également faites par les représentants de l'Organisation mondiale de la santé, de la Banque mondiale et de l'Organisation internationale du Travail.

Le représentant du Fonds des Nations Unies pour la population fait une déclaration.

24e séance

Adoption de l'ordre du jour et autres questions d'organisation [1]

Le Conseil reprend l'examen de ce point en entendant une déclaration du Président du Conseil.

Le représentant des États-Unis fait une déclaration.

Le Conseil approuve ensuite les modifications du programme de travail qui figurent dans un document d'information distribué au Conseil.

Débat consacré aux activités opérationnelles

Activités opérationnelles du système des Nations Unies au service de la coopération internationale pour le développement [3]

a) Suite donnée aux recommandations de politique générale de l'Assemblée générale et du Conseil

b) Rapports des conseils d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement/du Fonds des Nations Unies pour la population, du Fonds des Nations Unies pour l'enfance et du Programme alimentaire mondial

c) Coopération économique et technique entre pays en développement

Le Conseil reprend sa discussion générale sur cette question en entendant une déclaration liminaire du Conseiller pour les politiques du Groupe spécial de la coopération technique entre pays en développement du Programme des Nations Unies pour le développement.

Des déclarations sont faites par les représentants de la Jamaïque, du Kenya, de la République islamique d'Iran et de Cuba, ainsi que par les observateurs de l'Indonésie et de la Norvège.

Le représentant de Partenaires dans le domaine de la population et du développement fait une déclaration.

Des déclarations en réponse aux questions posées sont faites par le Directeur aux affaires de l'Organisation des Nations Unies et aux relations extérieures de l'UNICEF, le Directeur de la Division des affaires des Nations Unies du PNUD, le représentant du Programme alimentaire mondial et le Directeur exécutif adjoint du FNUAP.

Le Sous-Secrétaire général à la coordination des politiques et aux affaires interorganisations formule des remarques finales.

Le Conseil achève ainsi sa discussion générale sur la question.

Signatures, Ratifications, etc.

[Traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général]

Déclaration reconnaissant comme obligatoire la juridiction de la Cour internationale de Justice, en application du paragraphe 2 de l'article 36 du Statut de la Cour. Lima, 9 avril 2003

Déclaration en vertu du paragraphe 2 de l'article 36 du Statut : Pérou (7 juillet 2003[1])

Accord international de 1992 sur le sucre. Genève, 20 mars 1992

Etablissement de conditions d'adhésion pour Venezuela : (8 juillet 2003[1])

Cérémonie de signature et de dépôt de traités

Thème 2003 : Traités contre la criminalité transnationale organisée et le terrorisme

Siège de l'Organisation des Nations Unies (23-26 septembre 2003)

Signature et dépôt d'instruments relatifs aux traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général

La cérémonie de signature et de dépôt de traités aura lieu au Siège de l'Organisation des Nations Unies du 23 au 26 septembre 2003. Les dispositions nécessaires, notamment la couverture par les médias, seront prises pour assurer toute la solennité voulue à ces actes.

Les délégations ayant notifié au Secrétaire général, en réponse à sa lettre en date du 2 avril 2003, leur intention de signer ou de déposer des instruments relatifs aux traités multilatéraux sous sa garde, en particulier aux traités se rapportant à la criminalité transnationale organisée et au terrorisme, ou celles qui entendent le faire, sont priées de contacter la Section des traités du Bureau des affaires juridiques pour prendre rendez-vous le plus tôt possible (bureau S-3200; tél. 1 (212) 963-5047; télécopie 1 (212) 963-3693; courriel treaty@un.org).

Les délégations sont aussi priées de soumettre à la Section des traités les copies des instruments de ratification, d'acceptation, d'approbation ou d'adhésion, avec les textes des déclarations et réserves éventuelles, et, le cas échéant, les pleins pouvoirs pour vérification, au plus tard le 1er septembre 2003.

Il est rappelé que, conformément à la pratique internationale établie, seuls les chefs d'État, les chefs de gouvernement et les ministres des affaires étrangères sont habilités ès qualités à signer des traités au nom des États sans avoir à produire de pleins pouvoirs à cet effet. Tous les autres représentants désirant signer des traités doivent être munis de pleins pouvoirs émanant de l'une de ces autorités et autorisant expressément la signature des traités indiqués par un représentant dûment habilité.

[1] Date de réception des documents pertinents.

Réunion d'information technique

La primauté du droit international : traités contre la criminalité transnationale organisée et le terrorisme

Siège de l'Organisation des Nations Unies (*aujourd'hui* 9 juillet 2003)

Pour compléter la table ronde du 8 juillet sur le thème "La primauté du droit international : traités contre la criminalité transnationale organisée et le terrorisme", l'Office des Nations Unies contre la drogue et le crime tiendra une réunion d'information technique à l'intention des fonctionnaires des missions permanentes *aujourd'hui* 9 juillet 2003 à 10 heures dans la salle de conférence B.

Pour plus ample information, veuillez prendre contact avec le Bureau de New York de l'Office des Nations Unies contre la drogue et le crime (tel. 1 (212) 963-7536; télécopie 1 (212) 963-4185).

Autres annonces

Exposé audio-visuel sur les missions des Nations Unies

Un exposé audio-visuel sur les missions des Nations Unies, organisée par le Centre de situation du Département des opérations de maintien de la paix, aura lieu le jeudi 10 juillet 2003 de 10 heures à 10 h 15 dans l'Auditorium de la Bibliothèque Dag Hammarskjöld. La réunion est ouverte à touts les États Membres.

Sites Web

Président de l'Assemblée générale :
www.un.org/ga/president

Présidence du Conseil de sécurité :
www.un.org/Docs/sc/presidency
www.un.org/french/docs/sc/presidency/
www.un.org/spanish/docs/presidency

Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1373 (2001) concernant la lutte antiterroriste :
www.un.org/arabic/documents/SCCommittees/1373
www.un.org/chinese/aboutun/prinorgs/sc/committees/1373/1373.htm
www.un.org/docs/sc/committees/1373
www.un.org/french/docs/sc/committees/1373
www.un.org/russian/documen/scdocs/committees/1373
www.un.org/spanish/docs/comites/1373/index.html

Conseil de sécurité :
www.un.org/sc

Conseil économique et social :
www.un.org/esa/coordination/ecosoc

Présidence italienne de l'Union européenne
www.italyun.org
http://europa-eu-un.org

Journal des Nations Unies
www.un.org/Docs/journal/En/lateste.pdf
www.un.org/Docs/journal/Fr/latestf.pdf

Liste quotidienne des documents publiés au Siège

À l'exception des publications destinées à la vente et des documents publiés par le Département de l'information, on peut se procurer, dans la version électronique du présent numéro du Journal, les documents officiels de la liste suivante par liens hypertexte au Système de diffusion électronique des documents de l'ONU. La liste contient les documents publiés à 14 heures, le 8 juillet 2003.

Cote	*Titre principal*
Assemblée générale	**Documents officiels**
	Cinquante-septième session
A/57/840/Add.1	Point 117 — Barème des quotes-parts pour la répartition des dépenses de l'Organisation des Nations Unies — Lettre datée du 7 juillet 2003, adressée au Président de l'Assemblée générale par le Secrétaire général [A A C E F R]
	Cinquième Commission
A/C.5/57/INF/1/Corr.3*	Nouveau tirage pour raisons techniques [A E F (trilingue)]
	Cinquante-huitième session
A/58/92	Point 131 de la liste préliminaire — Corps commun d'inspection — Rapport du Corps commun d'inspection sur l'audit de gestion sur les pratiques de l'Organisation et des fonds et programmes des Nations Unies en matière d'externalisation — Note du Secrétaire général [A A C E F R]
Conseil de sécurité	**Documents**
S/Agenda/4784	Ordre du jour provisoire [A A C E F R]
Conseil économique et social	
	Documents
	Session de fond de 2003
E/2003/15/Add.1	Point 10 de l'ordre du jour provisoire — Coopération régionale —Coopération régionale dans les domaines économique et social et les domaines connexes — Rapport du Secrétaire général — Questions appelant une décision de la part du Conseil économique et social ou portées à son attention [A A C E F R]

Comité du programme et de la coordination
Quarante-troisième session

E/AC.51/2003/L.5 Point 9 — Adoption du rapport du Comité sur sa quarante-troisième session — Projet de rapport [A A C E F R]

E/AC.51/2003/L.5/Add.5

Point 9 — Adoption du rapport du Comité sur sa quarante-troisième session — Questions relatives au programme : projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2004-2005 — Chapitre 3 — Affaires politiques [A A C E F R]

E/AC.51/2003/L.5/Add.7

Point 9 — Adoption du rapport du Comité sur sa quarante-troisième session — Questions relatives au programme : projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2004-2005 — Chapitre 5 — Opérations de maintien de la paix [A A C E F R]

E/AC.51/2003/L.5/Add.28

Point 9 — Adoption du rapport du Comité sur sa quarante-troisième session — Questions relatives au programme : projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2004-2005 — Chapitre 27 — Aide humanitaire [A A C E F R]

Communications à la rédaction

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* au bureau S-2370 (tél. 1 (212) 963-3888 et 963-6776; télécopieur 1 (212) 963-4790; courriel journal@un.org)

Heure d'ouverture : 15 heures

Publié au Siège, à New York, par le Département de l'Assemblée générale et de la gestion des conférences.